





**AGRICULTURA, SILVICULTURA E PESCA  
INDICADORES**

**AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHERY  
INDICATORS**

**2009**

## Ficha Técnica

### Credits

**Título:** Agricultura, Silvicultura e Pesca – Indicadores 2009

**Title:** Agriculture, Forestry and Fishery – Indicators 2009

**Autor/Author:** Gabinete de Planeamento e Políticas – GPP

**Capa e grafismo/Cover and graphic design:** Rita Medeiros, Design e Comunicação

**Distribuição/Distribution:** Gabinete de Planeamento e Políticas – GPP

R. Padre António Vieira, nº 1, 1099-073 Lisboa

[www.gpp.pt](http://www.gpp.pt)

[gpp@gpp.pt](mailto:gpp@gpp.pt)

**Impressão/Printing:** Textype – Artes Gráficas, Lda.

**ISSN:** 1645-3514

**Depósito Legal/Legal Deposit:** 263602/07

Nota de Abertura .....	5
Foreword	
I • Enquadramento na UE .....	13
The EU Context	
II • O Território .....	27
Territory	
III • A Agricultura, Silvicultura e Pesca .....	43
Agriculture, Forestry and Fishery	
1. Economia/Economy .....	45
2. População e emprego/Population and employment .....	58
3. Indicadores estruturais/Structural indicators .....	61
4. Ambiente/Environment .....	70
5. Comércio internacional/International trade .....	74
IV • O Clima .....	83
Climate	
Siglas, Conceitos e Definições .....	89
Acronyms, Concepts and Definitions	







## • Nota de Abertura

Esta edição da publicação “Agricultura, Silvicultura e Pesca – Indicadores”, de 2009, dando continuidade às anteriormente disponibilizadas, apresenta uma síntese sistematizada de informação fundamental para conhecimento dos sectores agrícola, florestal e das pescas e da sua dinâmica evolução.

A publicação apresenta indicadores relevantes para caracterizar a situação de Portugal no contexto da União Europeia, permitindo compará-la com as dos demais Estados-Membros.

Contempla informação de carácter estrutural e conjuntural, abarcando as dimensões da demografia, da economia e do comércio internacional, do ambiente e do território, abordando também as políticas e instrumentos de apoio à agricultura, silvicultura e pesca.

Trata-se de um documento de fácil consulta, que é disponibilizado em papel e no site do GPP ([www.gpp.pt](http://www.gpp.pt)), em edição bilingue (português e inglês).

Destina-se a utilizadores muito diversificados, como agentes económicos e sociais com interesse neste sectores, serviços da administração pública e estudiosos destas matérias em Portugal e no estrangeiro.

A sua disponibilização, com informação actualizada, é particularmente oportuna nesta fase inicial de reflexão e de preparação para a negociação do futuro da Política Agrícola Comum (PAC) pós-2013 que se iniciará formalmente a partir do final do corrente ano de 2010.

De facto, a próxima Reforma da PAC, que será muito importante para o desenvolvimento agrícola e rural em Portugal, a médio e longo prazo, deverá desenvolver-se com pleno conhecimento da situação e da dinâmica destes sectores. Esperamos Espera-se que este documento contribua utilmente para tal objectivo.

## • Foreword

This 2009 edition of “Agriculture, Forestry and Fisheries – Indicators”, which continues the work done in previously released editions, provides a systematic synthesis of basic information for understanding the agricultural, forestry and fisheries sectors and their dynamic development.

The publication introduces relevant indicators to characterize the situation of Portugal in the European Union context, thus allowing a comparison with other Member States.

It includes structural and short-term information, including demography, economy, international trade, environment and territory, while also addressing policies and instruments to support agriculture, forestry and fisheries.

It is an easy-to-use document which is available in paper and at the GPP Web site ([www.gpp.pt](http://www.gpp.pt)), in bilingual edition (Portuguese and English).

It is aimed at a wide range of users, such as economic and social actors with an interest in these sectors, government services and scholars in Portugal and abroad.

Its publication with updated information is particularly timely at this early stage of reflection and preparation for negotiating the future of the Common Agricultural Policy (CAP) after 2013, which will formally begin at the end of 2010.

Indeed, the next CAP reform, which will be extremely important for agriculture and rural development in Portugal in the medium and long term, must proceed with full knowledge of the situation and the dynamics of these sectors. We hope that this document contributes to this goal.

## • Agricultura portuguesa – variáveis principais

	Ano	Unidade	Portugal
Superfície Territorial	2007	Km <sup>2</sup>	92 090
Número de explorações	2007	10 <sup>3</sup>	275
UTA	2007	10 <sup>3</sup>	344
UTA agrícola/Emprego Total	2007	%	8,1
UTA familiar	2007	10 <sup>3</sup>	277
População agrícola familiar	2007	10 <sup>3</sup>	726
Pop. ag. fam. em % população residente	2007	%	6,8
Superfície Total explorações agrícolas	2007	10 <sup>3</sup> ha	4 408
Sup. exp. ag. em % sup. territorial	2007	%	48
Superfície florestal	2007	10 <sup>3</sup> ha	3 496
SAU	2007	10 <sup>3</sup> ha	3 473
Terras aráveis (em cultura principal)	2007	10 <sup>3</sup> ha	1 078
Culturas permanentes	2007	10 <sup>3</sup> ha	596
Pastagens permanentes	2007	10 <sup>3</sup> ha	1 781
FBCF	2007	10 <sup>6</sup> euros	762
VABpb	2007	10 <sup>6</sup> euros	2 143
VABpb agricultura em % PIBpb	2007	%	1,3
Subsídios líquidos de impostos	2007	10 <sup>6</sup> euro	214
VABcf	2007	10 <sup>6</sup> euro	2800
Rendimento dos factores	2007	10 <sup>6</sup> euro	2 106
Rendimento Empresarial Líquido (REL)	2007	10 <sup>6</sup> euro	1 196
Comércio internacional – Entradas <sup>(a)</sup>	2008	10 <sup>6</sup> euro	6 801
Comércio internacional – Saídas <sup>(a)</sup>	2008	10 <sup>6</sup> euro	3 500
Apoios à agricultura e desenvolvimento rural	2007	10 <sup>6</sup> euro	1 194 <sup>(1)</sup>
Apoios ao rendimento	2005	10 <sup>6</sup> euro	680 <sup>(1)</sup>
Apoios ao investimento e desenvolvimento	2005	10 <sup>6</sup> euro	458 <sup>(1)</sup>
Outros apoios	2005	10 <sup>6</sup> euro	174 <sup>(1)</sup>
Transferências Fundos Agrícolas para Portugal	2007	10 <sup>6</sup> euro	926
1º Pilar FEAGA	2007	10 <sup>6</sup> euro	705
2º Pilar FEADER	2007	10 <sup>6</sup> euro	221

<sup>(1)</sup> Portugal continental

<sup>(a)</sup> Produtos Agro-alimentares

Fontes: INE, CEA (base 2000), 2008. INE, Estatísticas do comércio internacional, 2009. INE, Inquérito à Estrutura das Explorações Agrícolas, 2007. GPPAA, Apoios à agricultura, 2008. Comissão Europeia, Relatório financeiro 2007, FEOGA–G. Comissão Europeia, A Situação da Agricultura na UE, 2006, IFN, Inventário Florestal 2005/2006.

### • Portuguese agriculture – main variables

	Year	Unit	Portugal
Territorial area	2007	Km <sup>2</sup>	92 090
Number of farms	2007	10 <sup>3</sup>	275
Annual Work Units (AWU)	2007	10 <sup>3</sup>	344
AWU Agriculture/Total employment <sup>(a)</sup>	2007	%	8,1
Family AWU	2007	10 <sup>3</sup>	277
Family farm population	2007	10 <sup>3</sup>	726
% of total population	2007	%	6,8
Farm Area	2007	103 ha	4 408
% of territorial area	2007	%	48
Total forest area	2007	10 <sup>3</sup> ha	3 496
Utilised Agricultural Area (UAA)	2007	10 <sup>3</sup> ha	3 473
Arable land (as main crop)	2007	10 <sup>3</sup> ha	1 078
Permanent crops	2007	10 <sup>3</sup> ha	596
Permanent pastures	2007	10 <sup>3</sup> ha	1 781
Gross Fixed Capital Formation (GFCF)	2007	10 <sup>6</sup> euro	762
Gross Value Added at basic prices (GVAbp)	2007	10 <sup>6</sup> euro	2 143
Agricultural GVAbp as % of Gross Domestic Product at basic prices (GDPbp)	2007	%	1,3
Subsidies – Taxes	2007	10 <sup>6</sup> euro	214
Gross Value Added at factor costs (GVAfc)	2007	10 <sup>6</sup> euro	2 800
Factor income	2007	10 <sup>6</sup> euro	2 106
Net Entrepreneurial Income (NEI)	2007	10 <sup>6</sup> euro	1 196
External trade – Imports <sup>(a)</sup>	2008	10 <sup>6</sup> euro	6 801
External trade – Exports <sup>(a)</sup>	2008	10 <sup>6</sup> euro	3 500
Support to agriculture and rural development	2007	10 <sup>6</sup> euro	1 194 <sup>(1)</sup>
Income support	2005	10 <sup>6</sup> euro	680 <sup>(1)</sup>
Development and investment support	2005	10 <sup>6</sup> euro	458 <sup>(1)</sup>
Other support	2005	10 <sup>6</sup> euro	174 <sup>(1)</sup>
Agricultural Funds payments	2007	10 <sup>6</sup> euro	926
1 <sup>st</sup> Pillar EAGF	2007	10 <sup>6</sup> euro	705
2 <sup>nd</sup> Pillar EARDF	2007	10 <sup>6</sup> euro	221

<sup>(1)</sup> mainland Portugal

<sup>(a)</sup> Agro-food products

Source: INE, AEA (base 2000), 2008. INE, International trade statistics, 2009. INE, Farm structure survey, 2007. GPPAA, Agricultural support, 2008. European Commission, Financial Report 2007, FEOGA-G. European Commission, The Situation of Agriculture in the EU, 2006, Forest Inventory 2005/2006

- Floresta portuguesa – variáveis principais
- Portuguese forestry – main variables

	Ano Year	Unidade Unit	Portugal
Superfície florestal total Total forest area	2007	10 <sup>3</sup> ha	3 496
Volume trabalho Forestry labour input	2007	10 <sup>3</sup> UTA/AWU	12,2
UTA florestal/Emprego Total Forestry AWU/Total employment	2007	%	0,26
FBCF/GFCF	2007	10 <sup>6</sup> euro	88
VABpb/GVAbp	2007	10 <sup>6</sup> euro	625
VABpb floresta em % PIBpb Forestry GVAbp as % of GDPbp	2007	%	0,38
Subsídios líquidos de impostos Subsidies net of taxes	2007	10 <sup>6</sup> euro	11
VABcf/GVAfc	2007	10 <sup>6</sup> euro	635
Rendimento dos factores Factor income	2007	10 <sup>6</sup> euro	564
Rendimento Empresarial Líquido (REL) Net Entrepreneurial Income (NEI)	2007	10 <sup>6</sup> euro	470

Fonte/Source: INE, Inquérito à Estrutura das Explorações Agrícolas, 2007/INE, Farm structure survey, 2007 IFN, Inventário Florestal 2005/2006/Forest Inventory 2005/2006

- Pesca portuguesa – variáveis principais
- Portuguese fishery – main variables

	Ano Year	Unidade Unit	Portugal
Comprimento da linha de Costa/Length of coastline	2007	Km <sup>2</sup>	2 751
Mar territorial/Territorial sea	2009	Km <sup>2</sup>	50 960
Zona Económica Exclusiva/Exclusive Economic Zone	2009	Km <sup>2</sup>	1 656 181
Pop. Activa sector da pesca em % população residente Active population in the fisheries sector as % of resident population	2001	%	0,15
Navios/Ships	2008	Nº	8 585
Arqueação/Tonnage	2008	Nº	106 516
Capturas/Catches	2008	ton	170 050
Produção Aquicultura/Aquaculture output	2007	ton	7 449
FBCF/GFCF	2007	10 <sup>6</sup> euro	30
VABpb/GVAbp	2007	10 <sup>6</sup> euro	371
VABpb pesca em % PIBpb Fisheries GVAbp as % of GDPpb	2007	%	0,23
Subsídios Líquidos de impostos/Subsidies net of taxes	2007	10 <sup>6</sup> euro	9,1
VABcf/GVAfc	2007	10 <sup>6</sup> euro	380
Rendimento dos factores/Factor income	2005	10 <sup>6</sup> euro	344
Rendimento Empresarial Líquido (REL) Net Entrepreneurial Income (NEI)	2007	10 <sup>6</sup> euro	196
Comércio internacional – Entradas <sup>(a)</sup> International trade – Imports	2008	10 <sup>6</sup> euro	1 328
Comércio internacional – Saídas <sup>(a)</sup> International Trade – Exports	2008	10 <sup>6</sup> euro	519

<sup>(a)</sup> Pesca e produtos da Pesca/Fish and fishery products

Fonte/Source: INE, Estatísticas da Pesca 2008 ; CENSOS 2001/INE, Fishery Statistics 2008; CENSUS 2001. Marinha Portuguesa/Portuguese Navy

I • Enquadramento na UE

---

I • The EU Context





## I • Enquadramento na UE

### I • The EU context

- Peso da agricultura na economia de cada EM, 2007
- Contribution of agriculture to the economy in each MS, 2007

	%					
	VABpb Agricultura /VABpb Economia	VABpb Agricultura /PIB Economia	VABpb Agricultura /SAU*	FBCFpb Agricultura /VABpb Agricultura	Importância dos Consumos Intermédios na Produção	UTA Agricultura /Emprego total <sup>(2)</sup>
	GVAbp Agriculture /GVAbp Economy	GVAbp Agriculture /GDP Economy	GVAbp Agriculture /UAA*	GVAbp Agriculture /GFCFpb Agriculture	Share of inputs in production	AWU Agriculture Total employment
BE	0,9	0,8	1,9	42,1	65,8	1,5
BG	5,2	4,2	0,4	12,0	55,4	15,4
CZ	1,1	0,9	0,3	45,1	75,7	2,8
DK	1,3	1,1	1,0	90,9	70,3	2,1
DE	0,7	0,6	0,9	49,0	67,9	1,5
EE	2,1	1,8	0,3	53,7	59,3	5,2
IE	1,1	1,0	0,5	:	70,9	7,0
GR	3,2	2,8	1,6	36,3	37,6	13,2
ES	2,5	2,2	0,9	15,4	40,6	4,6
FR	1,7	1,5	1,1	36,8	57,8	3,5
IT	1,8	1,6	2,0	45,6	42,0	5,3
CY	4,1	3,6	3,9	0,0	46,3	7,1
LV	1,8	1,6	0,2	92,5	63,8	10,0
LT	3,0	2,7	0,3	:	65,6	7,6
LU	0,4	0,3	0,9	90,9	61,8	1,9
HU	2,8	2,4	0,6	28,5	62,3	11,8
MT	2,8	2,4	12,5	7,5	52,6	2,7
NL	1,8	1,6	4,6	42,6	59,1	2,3
AT	1,1	1,0	0,9	62,0	56,9	4,0
PL	3,1	2,7	0,5	12,2	59,7	15,3
<b>PT</b>	<b>1,5</b>	<b>1,3</b>	<b>0,6</b>	<b>35,6</b>	<b>59,7</b>	<b>7,7</b>
RO	5,7	5,1	0,5	16,2	51,2	25,8
SL	1,4	1,2	0,9	62,6	57,2	8,8
SK	1,1	1,0	0,3	27,7	71,3	3,9
FI	1,0	0,8	0,7	81,8	78,9	3,7
SE	0,5	0,4	0,5	63,1	73,0	1,5
UK	0,4	0,4	0,5	51,4	62,9	1,0
<b>UE 27</b>	<b>1,4</b>	<b>1,2</b>	<b>:</b>	<b>:</b>	<b>56,1</b>	<b>5,4</b>

Nota: (1) 2005. (2) Emprego 15 a 64 anos; : não disponível

Note: (1) 2005. (2) Employment 15-64 years old. : not available

\* 1000 euro/ha

Fonte/Source: NewCronos, Eurostat. *Agriculture in the European Union. Statistical and Economic Information 2008*. Comissão Europeia/European Commission

- Estrutura do valor da produção agrícola por EM da UE, 2007
- Structure of agricultural final output per EU MS, 2007

	%									
	Cereais	Hortícolas	Frutos Frescos	Azeite	Vinho	Plantas Industriais	Bovinos	Suínos	Leite	Ovinos e caprinos
	Cereals	Vegetables	Fresh Fruit	Olive Oil	Wine	Industrial Crops	Cattle	Pigs	Milk	Sheep & goats
BE	4,5	8,9	6,6	0,0	0,0	2,8	16,2	21,1	12,3	0,1
BG	14,3	14,9	7,7	0,0	0,0	10,8	3,7	5,5	12,0	4,9
CZ	18,5	1,6	1,5	0,0	0,5	12,8	7,2	12,0	20,6	0,1
DK	12,6	1,8	0,3	0,0	0,0	3,4	4,4	32,5	17,0	0,1
DE	11,2	4,6	2,3	0,0	3,0	5,3	7,8	14,8	19,9	0,4
EE	13,7	5,5	0,9	0,0	0,0	5,2	6,1	12,9	33,1	0,5
GR	7,6	15,1	16,6	12,8	0,5	5,9	2,7	2,4	10,4	8,1
ES	8,0	15,7	16,2	5,6	2,5	1,8	6,7	13,2	6,7	4,7
FR	13,2	5,2	5,1	0,0	12,7	4,7	13,6	5,2	11,7	1,3
IE	4,1	3,4	0,7	0,0	0,0	0,0	27,2	5,8	23,9	3,5
IT	8,0	13,6	11,1	5,1	8,6	2,2	8,1	5,2	10,1	0,5
CY	1,9	11,8	17,2	2,4	0,0	0,3	2,0	14,4	14,8	5,7
LV	18,2	4,7	1,6	0,0	0,0	6,5	5,2	7,3	24,8	0,2
LT	17,2	3,3	0,7	0,0	0,0	5,8	8,7	10,4	25,0	0,1
LU	7,1	1,2	1,4	0,0	11,4	1,6	19,1	6,2	33,5	0,4
HU	25,7	8,9	5,4	0,0	1,6	8,5	2,2	12,0	8,8	0,9
MT	0,0	23,5	6,5	0,0	0,0	0,0	4,3	13,7	14,1	0,3
NL	0,9	9,8	2,3	0,0	0,0	2,8	7,2	10,2	16,8	0,8
AT	8,4	3,6	5,7	0,0	7,8	3,4	15,1	13,0	17,3	0,5
PL	13,8	7,8	5,5	0,0	0,0	6,6	5,1	16,3	15,7	0,0
<b>PT</b>	<b>2,7</b>	<b>11,0</b>	<b>14,9</b>	<b>1,8</b>	<b>14,4</b>	<b>1,2</b>	<b>6,8</b>	<b>8,8</b>	<b>10,8</b>	<b>2,3</b>
RO	12,3	15,2	7,7	0,0	1,8	3,7	3,3	9,1	8,9	0,8
SI	7,3	4,0	7,4	0,0	8,2	2,5	15,1	9,1	15,9	0,9
SK	20,0	6,3	2,0	0,0	0,0	11,2	7,0	11,7	15,1	0,7
FI	12,5	6,5	1,2	0,0	0,0	2,2	9,8	9,4	28,7	0,1
SE	9,6	3,9	1,1	0,0	0,0	3,3	10,2	9,0	25,2	0,4
UK	11,6	7,1	2,7	0,0	0,0	3,7	15,6	5,0	17,6	6,0
<b>EU 27</b>	<b>10,1</b>	<b>8,9</b>	<b>6,9</b>	<b>1,8</b>	<b>4,7</b>	<b>3,9</b>	<b>9,2</b>	<b>10,0</b>	<b>13,7</b>	<b>1,8</b>

Fonte/Source: *Agriculture in the European Union. Statistical and Economic Information 2008*.  
Comissão Europeia/European Commission

- N<sup>o</sup> de explorações e SAU segundo a Classe de DE por EM da UE, 2007
- N<sup>o</sup> of farms and UAA per Economic Size Class per EU MS, 2007

	N <sup>o</sup> explorações/N <sup>o</sup> of farms				SAU/UAA				%
	MP*	P	M	G	MP	P	M	G	
	VS	S	M	L	VS	S	M	L	
BE	14	18	16	52	1	5	10	83	
BG	:	:	:	:	:	:	:	:	
CZ	63	18	8	11	3	5	7	85	
DK	11	33	20	37	1	7	11	80	
DE	25	24	18	32	3	8	12	77	
EE	82	11	3	3	20	15	13	51	
IE	30	39	18	13	12	32	25	31	
GR	:	:	:	:	:	:	:	:	
ES	38	35	16	11	12	17	22	49	
FR	21	17	19	43	2	5	15	78	
IT	55	29	10	7	12	22	21	45	
CY	70	21	5	4	21	24	17	38	
LV	90	8	2	1	44	19	11	27	
LT	92	6	1	1	43	19	11	27	
LU	13	20	17	50	1	6	13	79	
HU	92	6	2	1	12	15	14	60	
MT	79	15	5	1	47	25	19	8	
NL	1	21	17	61	0	5	9	86	
AT	41	28	20	11	28	21	27	25	
PL	80	15	3	1	33	32	16	19	
<b>PT</b>	<b>75</b>	<b>17</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>18</b>	<b>21</b>	<b>18</b>	<b>43</b>	
RO	98	1	0	0	58	9	7	27	
SI	68	26	5	1	37	36	16	12	
SK	93	4	1	2	6	5	7	82	
FI	22	36	24	19	5	24	31	40	
SE	48	25	12	14	13	19	19	50	
UK	56	16	10	19	16	10	15	59	

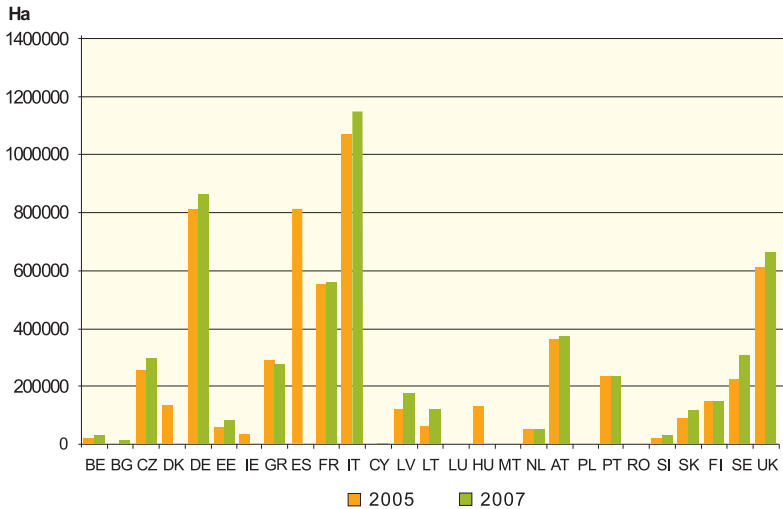
: não disponível

: not available

\* Consultar siglas no final da publicação/See acronyms at the end of this publication

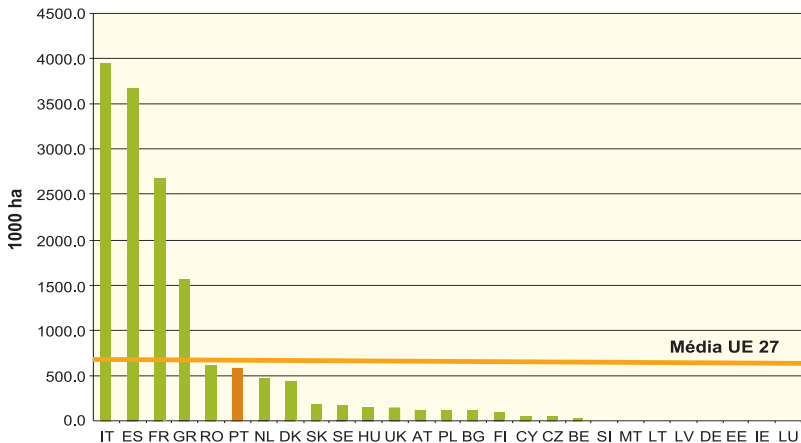
Fonte/Source: Eurostat

- Área total em agricultura biológica (inclui áreas em conversão) – ha
- Total organic farming area (including areas under conversion) – ha



Fonte/Source: Eurostat

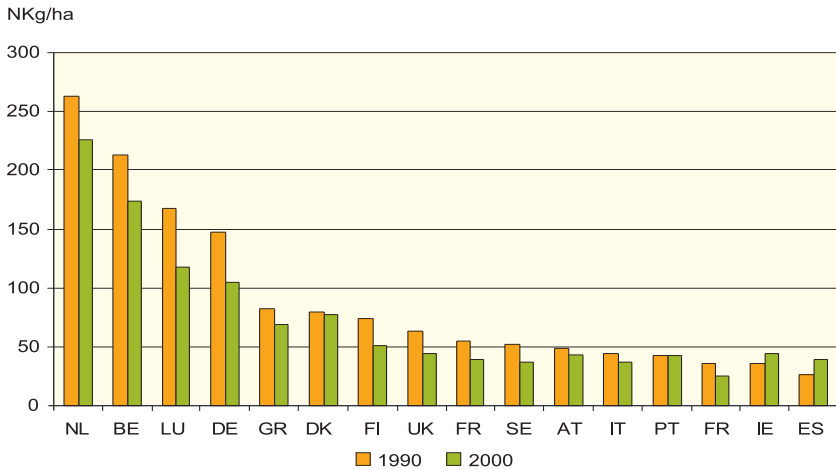
- Área irrigada em 2007
- Irrigated area in 2007



Fonte/Source: Eurostat

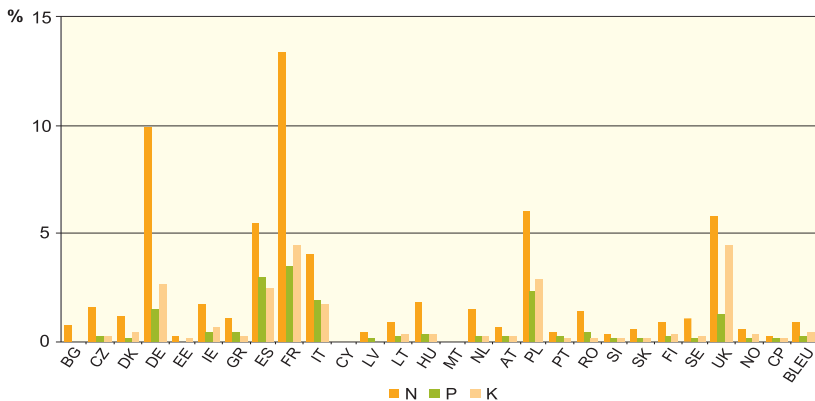
Nota: DE, EE – não disponível; not available. LU, IE – Confidencial; confidential

- **Balanço do Azoto UE 15**
- **Gross Nutrient Balance EU 15**



Fonte/Source: Agência Europeia do Ambiente/European Environment Agency

- **Peso do consumo de fertilizantes (princípio activo) no total de fertilizantes consumidos na UE 27 – 2008**
- **Weight of fertilizer consumption (active ingredient) in total fertilizers consumed in EU-27 – 2008**



Fonte/Source: Eurostat

Nota: MT – não disponível; not available

- **Emissões de metano (CH<sub>4</sub>) e óxido nitroso (N<sub>2</sub>O), 2006**  
(contribuição da agricultura para o total nacional)
- **Methane (CH<sub>4</sub>) and nitrous oxide (N<sub>2</sub>O) emissions, 2006**  
(contribution of agriculture to the national total)

	%	
	CH <sub>4</sub>	N <sub>2</sub> O
AT	59,0	70,3
BE	77,0	52,8
BG	17,2	65,1
CY	34,0	15,1
CZ	23,6	65,5
DE	49,4	65,0
DK	66,1	91,4
EE	25,4	83,4
ES	63,2	74,7
FI	40,7	54,3
FR	74,1	82,3
GB	38,2	66,6
GR	41,0	79,5
HU	23,3	68,8
IE	85,7	83,7
IT	39,7	61,2
LT	44,2	53,6
LU	73,9	53,4
LV	37,2	85,5
MT	16,1	10,7
NL	53,8	55,6
PL	34,7	72,2
<b>PT</b>	<b>38,8</b>	<b>63,8</b>
RO	27,0	77,3
SE	59,2	69,4
SI	51,3	70,5
SK	23,5	51,4
<b>UE 27</b>	<b>48,0</b>	<b>69,8</b>

Fonte/Source: Agência Europeia do Ambiente; [European Environment Agency](#)

- **Peso de cada EM nas Transferências de Fundos Agrícolas da UE, 2007**
- **Distribution of Agricultural Funds Payments by EU MS, 2007**

	%		
	Total	FEAGA	FEADER
	Total	EAGF	EARDF
UE-25	100,0	100,0	100,0
BE	1,7	1,8	0,9
BG	0,0	0,0	0,0
CZ	1,1	0,8	3,2
DK	2,3	2,6	0,0
DE	13,5	13,5	13,4
EE	0,1	0,1	0,4
GR	6,3	6,4	5,3
ES	12,3	14,1	0,1
FR	21,1	22,0	15,0
IE	3,5	3,2	6,1
IT	11,0	11,5	7,3
CY	0,1	0,1	0,2
LV	0,1	0,1	0,0
LT	0,6	0,4	2,0
LU	0,1	0,1	0,2
HU	1,5	1,1	4,4
MT	0,0	0,0	0,0
NL	2,4	2,7	0,9
AT	2,3	1,8	5,8
PL	4,5	2,9	15,2
<b>PT</b>	<b>1,9</b>	<b>1,7</b>	<b>3,6</b>
RO	0,0	0,0	0,0
SI	0,3	0,1	1,5
SK	0,5	0,4	1,1
FI	1,9	1,4	5,5
SE	2,2	1,8	4,8
UK	8,6	9,5	2,8

Nota: 1º Pilar = FEAGA; 2º Pilar = FEADER

Note: 1st Pillar = EAGF; 2nd Pillar = EARDF

Fonte/Source: 1.º Relatório Financeiro da Comissão ao Parlamento Europeu e ao Conselho sobre o FEAGA e FEADER – Exercício Financeiro de 2007/EAGF, EARDF – 1st European Commission, Financial Execution Report 2007

- **Transferências de Fundos Agrícolas em 2007**
- **Agricultural Funds Payments in 2007**

		10 <sup>6</sup> euro	
		Portugal	EU-27
(1)=(2)+(3)+(4)	FEAGA/EAGF	705,1	41 784,1
(2)	Intervenções mercados agrícolas Interventions in agricultural markets	142,5	4 864,8
(3)	Ajudas Directas/Direct Payments	562,4	37 045,8
(4)	Outros pagamentos/Other Payments	0,1	-126,5
(5)=(1)	1 <sup>o</sup> Pilar/1 <sup>st</sup> Pillar	705,1	41 784,1
(6)	FEADER/EARDF	221,3	6 080,6
(7)=(6)	2 <sup>o</sup> Pilar/2 <sup>nd</sup> Pillar	221,3	6 080,6
(8)=(1)+(6)	Total Fundos Agrícolas Agricultural Funds Total	926,3	47 864,8

Fonte/Source: 1.º Relatório Financeiro da Comissão ao Parlamento Europeu e ao Conselho sobre o FEAGA e FEADER – Exercício Financeiro de 2007/EAGF, EARDF – [1st European Commission, Financial Execution Report 2007](#)

- Outras actividades renumeradas das explorações, 2007
- Other farm holding gainful activities, 2007

	Turismo Tourism	Artesanato Handicraft	Transformação de produtos agrícolas Processing of of farm products	Transformação da madeira Wood processing	Aquicultura Aquaculture	Produção de energia renovável Renewable energy production	Trabalhos por contrato Contractual work	Outros Others
	% do total de explorações/ % of total holdings							
BE	0,9	0,3	0,8	0,1	0,0	0,1	1,0	1,5
BG	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	1,5	0,3
CZ	1,7	0,9	2,5	1,2	0,1	0,1	1,7	5,0
DK	1,1	2,9	0,8	0,0	0,0	2,7	11,0	8,9
DE	3,9	0,2	7,5	0,7	0,3	6,2	4,4	4,1
EE	1,2	0,8	0,8	1,9	0,3	0,2	2,9	1,7
IE	1,0	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2	2,0	1,8
GR	0,1	0,0	0,8	0,0	0,0	0,0	0,6	0,0
ES	0,5	0,0	1,3	0,0	0,0	0,1	0,6	1,2
FR	3,1	0,3	8,8	0,9	:	:	4,6	16,3
IT	1,1	0,2	5,2	0,1	0,0	0,2	0,2	0,0
CY	0,0	0,0	6,3	0,0	0,0	0,0	0,3	0,0
LV	0,5	0,1	0,1	0,4	0,2	0,0	1,5	7,2
LT	0,1	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0	0,1	0,2
LU	3,0	0,4	3,9	1,7	0,0	9,1	2,2	0,4
HU	0,3	0,0	3,8	0,0	0,0	0,0	0,4	0,9
MT	0,0	0,0	3,1	0,0	0,0	0,0	1,1	0,0
NL	2,9	0,0	0,9	0,0	0,0	2,4	2,8	14,1
AT	7,4	0,1	9,4	1,7	0,2	1,2	5,9	0,0
PL	0,4	0,1	0,1	0,3	0,5	0,0	1,4	2,2
<b>PT</b>	<b>0,2</b>	<b>0,1</b>	<b>5,8</b>	<b>0,2</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,4</b>	<b>0,9</b>
RO	0,0	0,1	14,3	0,1	0,0	0,0	0,9	1,1
SI	0,9	0,2	1,2	0,5	0,0	0,1	0,9	1,2
SK	0,3	0,2	0,6	0,2	0,0	0,5	1,2	3,0
FI	1,7	0,2	0,7	0,7	0,1	0,6	13,2	10,5
SE	5,4	1,0	2,3	1,9	0,2	1,7	11,6	5,0
UK	10,2	0,4	1,3	0,8	0,2	0,4	8,2	8,8
<b>EU27</b>	<b>0,9</b>	<b>0,1</b>	<b>6,0</b>	<b>0,2</b>	<b>0,1</b>	<b>0,3</b>	<b>1,5</b>	<b>2,1</b>

Fonte/Source: Eurostat

: não disponível; not available

- Recursos florestais e fogos, 2005
- Forest resources and fires, 2005

				1000 ha	
Florestas Forest land	Matas Other Wooded Land	% Matas e Florestas na Superfície territorial FOWL, % of land area	Média 2001-2005 Avarage 2001 - 2005		
			Área ardida Burnt area	Número de fogos Number of fires (10 <sup>3</sup> )	
BE	667	27	22,9	-	-
BG	3 625	27	33,0	-	-
CZ	2 648	0	34,3	0,4	1,0
DK	500	136	15,0	-	-
DE	11 076	0	31,7	0,4	1,1
EE	2 284	82	55,8	-	-
IE	669	41	10,3	-	-
EL	3 752	2 780	50,7	31,6	1,8
ES	17 915	10 299	56,5	141,8	21,6
FR	15 554	1 708	31,4	29,9	4,3
IT	9 979	1 047	37,5	71,9	7,7
CY	174	214	42,0	3,4	0,3
LV	2 941	115	49,3	0,7	0,9
LT	2 099	77	34,7	-	-
LU	87	1	34,0	-	-
HU	1 976	0	21,5	1,7	0,3
MT	0	0	0,0	-	-
NL	365	0	10,8	-	-
AT	2 862	118	48,1	-	-
PL	9 192	0	30,0	7,9	10,2
<b>PT</b>	<b>3 783</b>	<b>84</b>	<b>42,3</b>	<b>214</b>	<b>28,6</b>
RO	6 370	258	28,8	-	-
SI	1 264	44	64,9	-	-
SK	1 929	0	40,1	0,6	0,5
FI	22 500	802	76,5	0,8	2,0
SE	27 528	3 257	74,8	2,2	5,9
UK	2 845	20	11,9	-	-
<b>UE 25</b>	<b>145 589</b>	<b>20 852</b>	<b>43,2</b>	<b>492,5</b>	<b>64,3</b>

Fonte/Source: Eurostat. Estatísticas da Floresta 2007/Forestry statistics 2007

- Indicadores da pesca, 2006
- Fishery indicators, 2006

	Frota Fishing fleet (Nº)	Produção de Pescado Fishery Production (ton)	Produção de Aquicultura Aquaculture production (ton)
BE	107	:	128
BG	:	10 802	3 257
CZ	:	25 077	20 431
DK	3 139	895 750	27 906
DE	2 017	316 721	37 681
EE	995	87 583	703
IE	1 809	263 792	53 122
GR	18 045	211 286	113 174
ES	13 391	1 005 788	294 891
FR	7 673	820 456	237 610
IT	14 127	485 625	173 578
CY	874	5 705	3 607
LV	897	140 955	566
LT	266	155 336	2 225
LU	:	:	0
HU	:	22 229	14 686
MT	1 415	8 513	7 165
NL	840	473 985	42 200
AT	:	2 863	2 503
PL	883	158 934	35 867
<b>PT</b>	<b>8 754</b>	<b>235 875</b>	<b>6 781</b>
RO	:	15 772	9 108
SI	171	2 500	1 367
SK	:	4 242	1 262
FI	3 196	159 179	12 891
SE	1 586	276 804	7 549
UK	6 819	787 629	171 849
<b>UE 27</b>	<b>:</b>	<b>:</b>	<b>:</b>

Fonte/Source: Eurostat

: não disponível/not available

- Comércio internacional de produtos agro-alimentares, por EM da UE, em 2007
- External trade in agri-food products, per EU Member, in 2007

10<sup>6</sup> euro

	Intra-EU no Total (%) Intra-EU in Total (%)		Total		Saldo Balance 2007	Varição do balanço Changes in the balance of trade 2007/2006 (%)
	Chegadas Arrivals	Expedições Dispatches	Entradas Imports	Saídas Exports		
BE	76	86	23 353	26 603	3 250	-6,8
BU	67	49	1 379	1 207	-172	:
CZ	93	88	4 772	3 510	-1 262	-1,8
DK	80	69	7 721	12 495	4 774	5,0
DE	78	80	57 744	46 714	-11 030	6,1
EE	92	63	995	630	-365	17,3
GR	63	79	20 249	23 202	2 953	-31,0
ES	81	69	33 685	48 051	14 366	1,1
FR	86	67	5 855	13 415	7 560	-2,7
IE	77	60	5 914	3 220	-2 694	27,2
IT	74	69	30 228	23 998	-6 230	-4,5
CY	78	72	739	190	-549	17,9
LV	87	68	1 191	764	-427	-7,3
LT	85	65	1 659	1 980	321	70,4
LU	96	98	1 531	739	-792	6,7
HU	88	70	3 253	4 859	1 606	42,2
MT	85	37	382	59	-323	11,8
NL	59	81	34 468	58 720	24 252	4,3
AT	85	76	8 214	7 836	-378	73,0
PL	80	78	7 893	9 547	1 654	-7,4
<b>PT</b>	<b>76</b>	<b>72</b>	<b>6 082</b>	<b>3 098</b>	<b>-2 984</b>	<b>14,5</b>
RO	72	62	3 319	1 148	-2 171	:
SI	69	70	1 626	888	-738	16,4
SK	96	92	2 472	1 667	-805	28,2
FI	86	53	3 229	1 600	-1 629	12,3
SE	82	64	7 255	3 653	-3 602	7,3
UK	72	67	40 404	17 370	-23 034	5,0
<b>UE 27</b>	<b>75</b>	<b>75</b>	<b>315 612</b>	<b>317 163</b>	<b>1 551</b>	<b>:</b>

Consultar nomenclaturas no final da publicação/See nomenclatures at the end of this publication  
: 2006 não disponível/2006 not available

Fonte/Source: Comissão Europeia/European Commission.

II • O Território

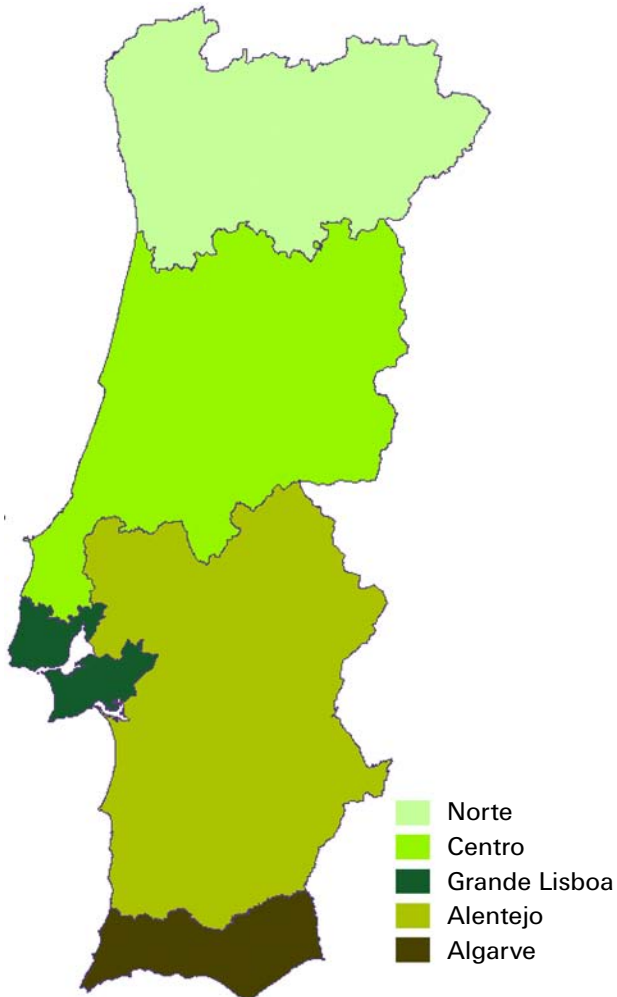
II • Territory





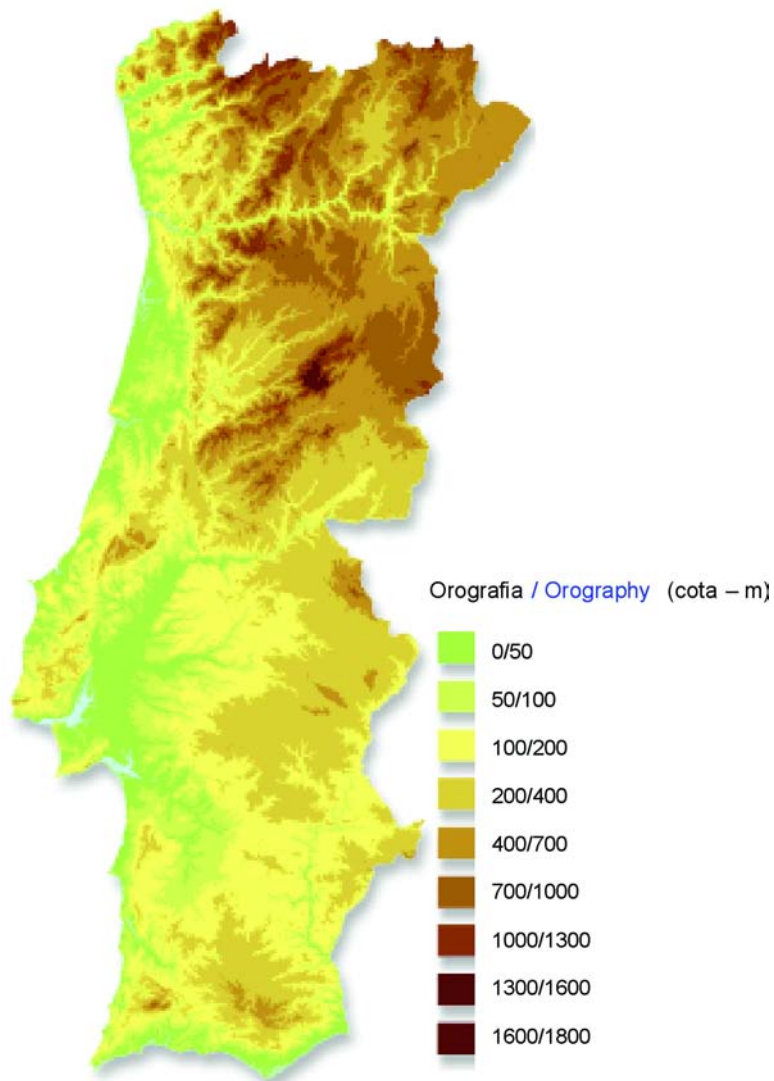
## II • O Território II • Territory

- Regiões NUTS II (2002) em Portugal Continental
- NUTS II regions (2002) in mainland Portugal



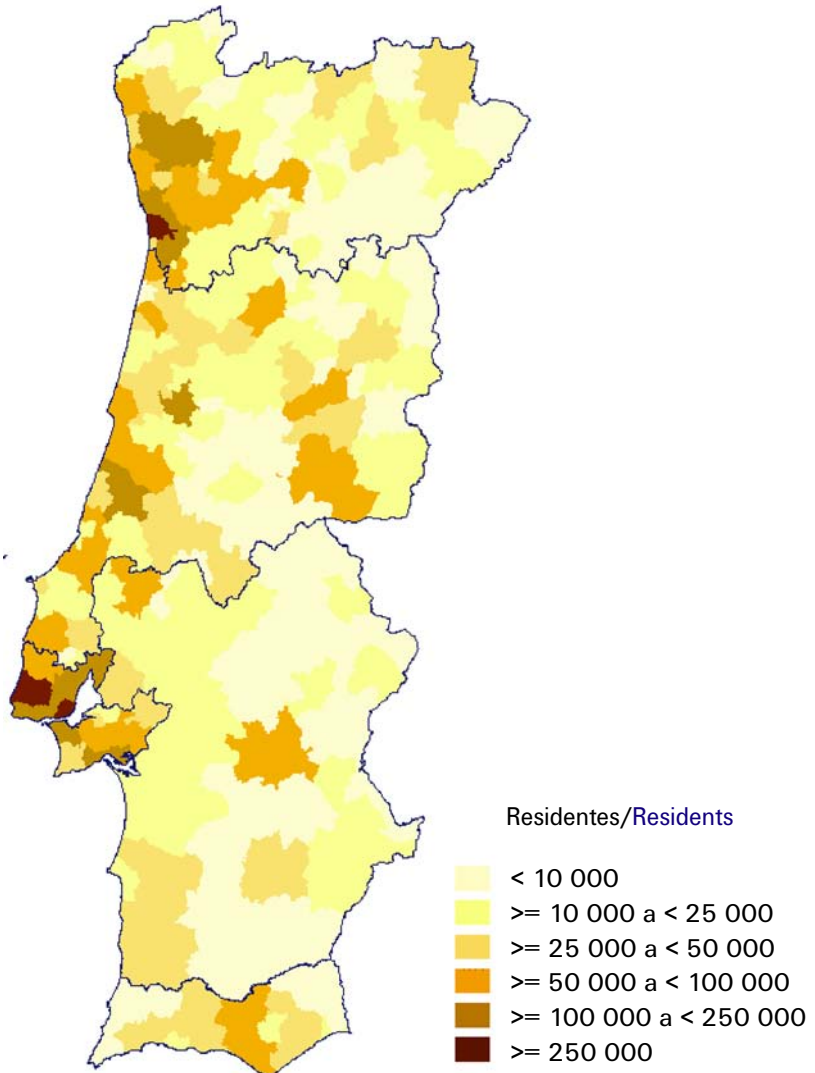
Fonte/Source: Regulamento (CE) n.º 1059/2003 do Conselho/Council Reg. (EC) n.º 1059/2003

- Hipsometria
- Hipsometry



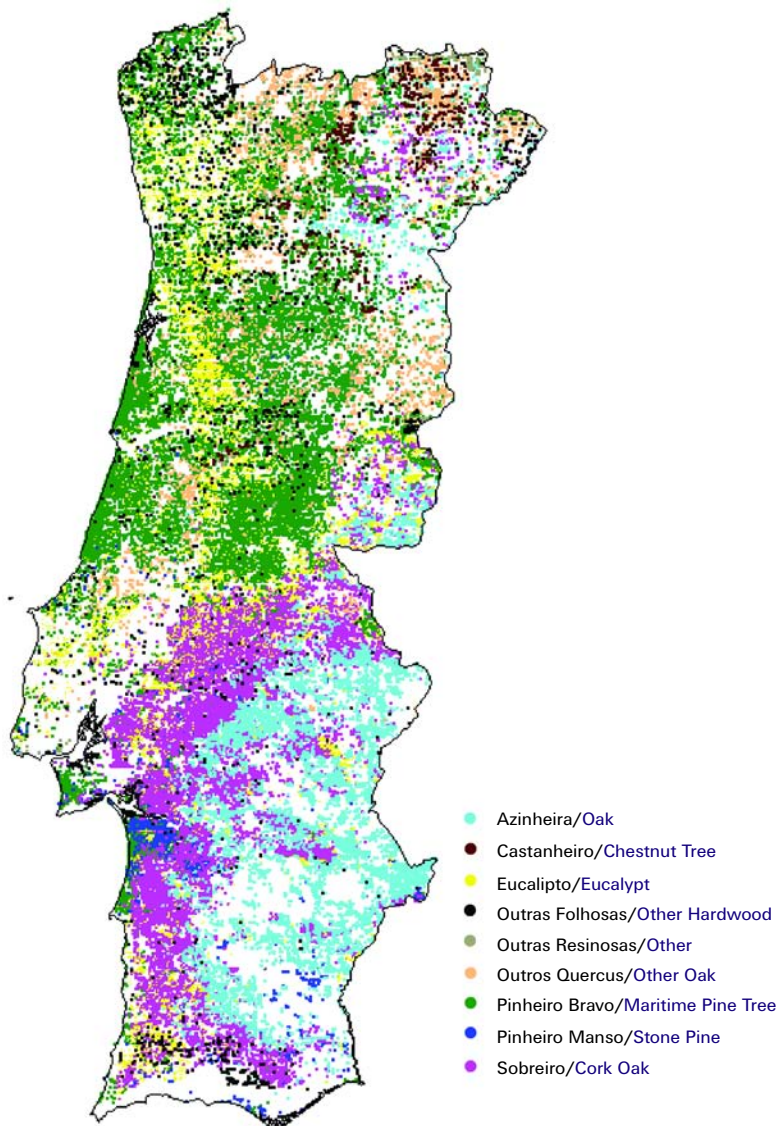
Fonte/Source: Comissão Nacional do Ambiente

- População residente por Concelho
- Resident population by municipality



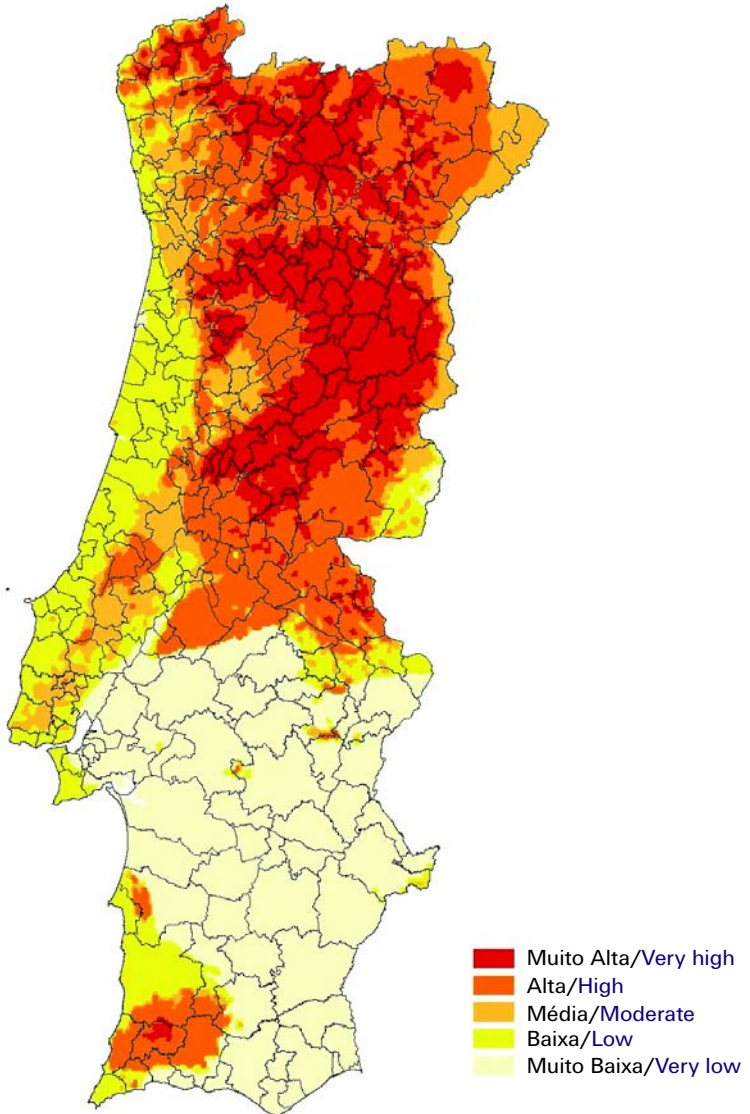
Fonte/Source: INE, População Residente Intercensus

- Espécies Florestais
- Forestry Species



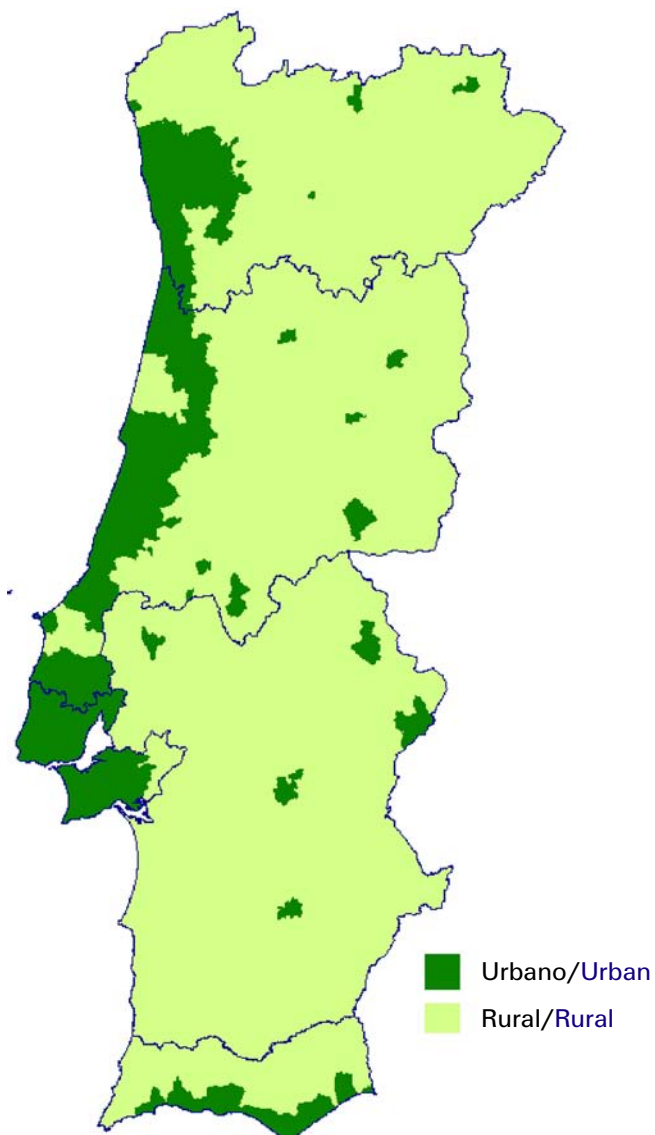
Fonte/Source: DGRF, 2004

- Mapa de Risco de Incêndio
- Fire Risk Map



Fonte/Source: DGRF, 2004

- Ruralidade
- Rurality



Fonte/Source: GPP

## Indicadores relativos ao contexto socio-económico geral Ruralidade

A definição das zonas rurais teve por base o conceito da OCDE, o qual foi adaptado à realidade portuguesa da forma que se indica:

### Metodologia OCDE:

Classifica as NUTS III em Predominantemente Urbanas (menos de 15% da pop. reside em freguesias com densidade demográfica <150 hab/km<sup>2</sup>), Significativamente Rurais (=Intermédias) (entre 15 e 50% da população reside em freguesias com densidade demográfica <150 hab/km<sup>2</sup>) e Predominantemente Rurais (mais de 50% da pop. reside em freguesias com densidade demográfica < 150 hab/km<sup>2</sup>).

### Adaptação realizada:

- 1 – Todas as freguesias em NUTS III classificadas Predominantemente Urbanas são consideradas Rurais desde que:
  - a) sejam desfavorecidas
  - b) não integrem pólos urbanos com pelo menos 15.000 habitantes.
- 2 – Todas as freguesias em NUTS III classificadas Significativamente Rurais são consideradas Rurais desde que:
  - a) sejam desfavorecidas
  - b) não integrem pólos urbanos com pelo menos 15.000 habitantes e
  - c) não sendo desfavorecidas, façam parte de concelhos em que, pelo menos, 10% de população activa, esteja na agricultura e silvicultura.
- 3 – Todas as freguesias em NUTS III classificadas Predominantemente Rurais são consideradas Rurais desde que não integrem pólos urbanos com pelo menos 15.000 habitantes.

Em resultado da aplicação destes critérios/metodologia resultou a distribuição geográfica dos territórios rurais constante do mapa.

## Indicators relating to the general socio-economic context Rurality

The definition of rural areas was based on the OECD concept, which was adapted for the Portuguese reality.

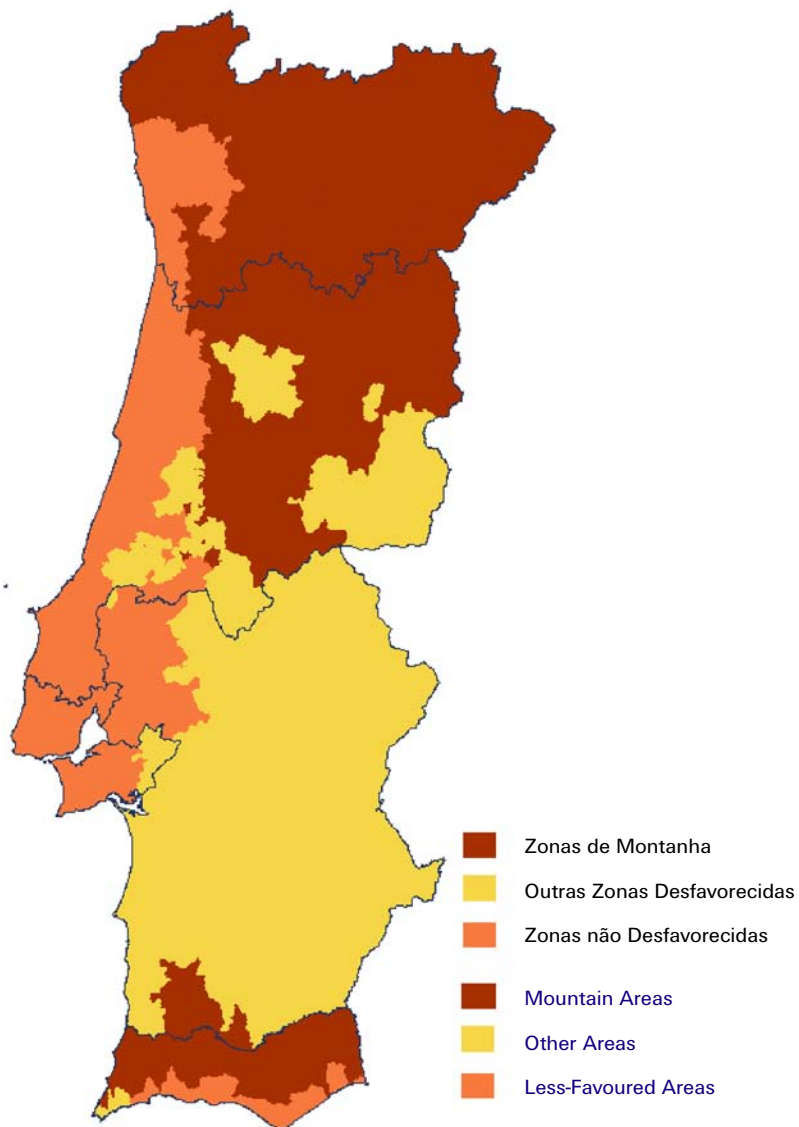
### OECD Methodology

Classifying NUTS III as Predominantly Urban (less than 15% of the population living in parishes with a population density <150 inhab/km<sup>2</sup>), Significantly Rural (=Intermediary) (between 15 and 50% of the population living in parishes with a population density <150 inhab/km<sup>2</sup>) and Predominantly Rural (more than 50% of the population living in parishes with a population density < 150 inhab/km<sup>2</sup>).

### Adjustment adopted

- 1 – NUTS III parishes classified as Predominantly Urban shall be considered Rural provided that they are less favoured.
- 2 – NUTS III parishes classified as Significantly Urban shall be considered Rural provided that: they are less favoured or although favoured, they are integrated into municipalities in which at least 10% of the economically active population is employed in agriculture and forestry.
- 3 – NUTS III parishes classified as Predominantly Urban shall be considered Rural.
- 4 – Parishes in any of the NUTS III including population centres with at least 15.000 inhabitants shall not be classified as Rural.

- Zonas Desfavorecidas
- Less-Favoured Areas



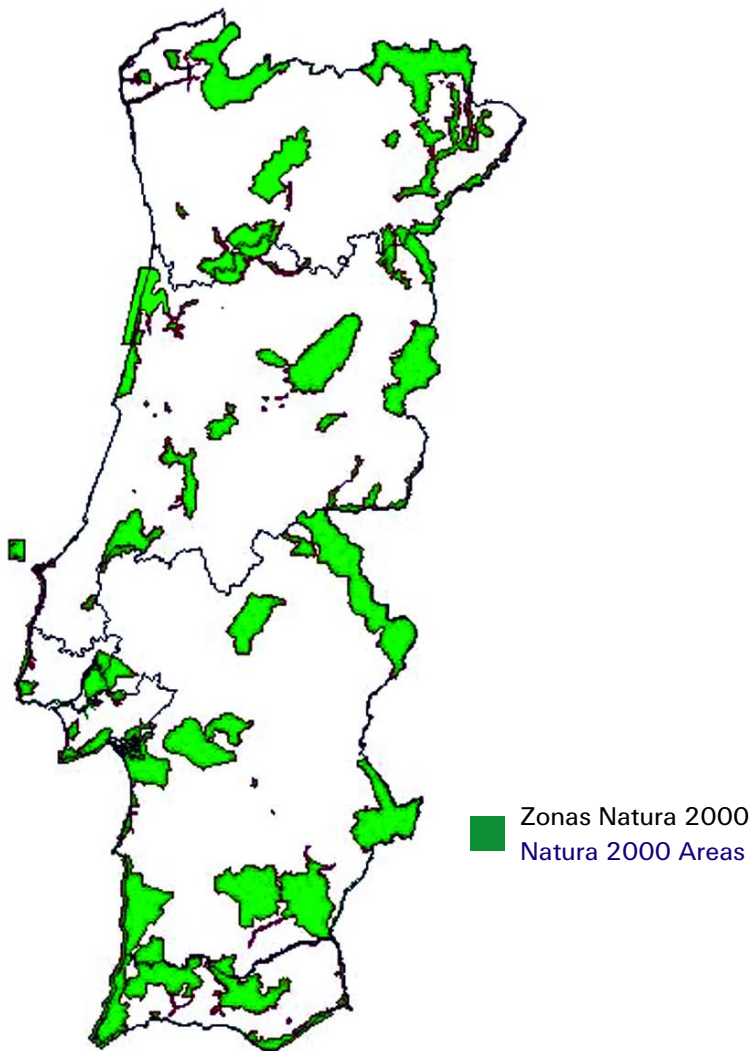
Fonte/Source: GPP, a partir de Dir 86/467/CEE/from Dir 86/467/EEC

**Zonas Desfavorecidas / Less-Favoured Areas**

NUT II	Variável Variable	Zonas de Montanha Mountain Areas	Zonas Não Desfavorecidas Not less-Favoured Areas	Outras Zonas Desfavorecidas Less-Favoured Areas	Grand Total
Norte	% de Explorações/ % da SAU / UAA	84,6	15,4		100
	% da UTA / AWU	90,5	9,5		100
	% da MBS / SGM	80,0	20,0		100
	% de Explorações/ % da SAU / UAA	73,4	26,6		100
Centro	% de Explorações/ % da SAU / UAA	40,0	39,3	20,6	100
	% da UTA / AWU	41,9	25,6	32,5	100
	% da MBS / SGM	39,1	41,4	19,5	100
	% de Explorações/ % da SAU / UAA	23,8	61,1	15,1	100
Lisboa	% de Explorações/ % da SAU / UAA	0,0	90,6	9,4	100
	% da UTA / AWU	0,0	77,4	22,6	100
	% da MBS / SGM	0,0	88,8	11,2	100
	% de Explorações/ % da SAU / UAA	0,0	82,9	17,1	100
Alentejo	% de Explorações/ % da SAU / UAA	2,6	26,9	70,6	100
	% da UTA / AWU	2,0	7,7	90,3	100
	% da MBS / SGM	1,6	27,7	70,7	100
	% de Explorações/ % da SAU / UAA	0,9	24,1	75,0	100
Algarve	% de Explorações/ % da SAU / UAA	64,3	35,1	0,6	100
	% da UTA / AWU	68,5	29,8	1,7	100
	% da MBS / SGM	58,1	41,4	0,5	100
	% de Explorações/ % da SAU / UAA	46,6	52,9	0,5	100
Continente Mainland	% de Explorações/ % da SAU / UAA	51,0	30,5	18,5	100
	% da UTA / AWU	27,4	13,8	58,7	100
	% da MBS / SGM	50,3	32,5	17,2	100
	% de Explorações/ % da SAU / UAA	30,8	41,3	27,8	100

Fonte/Source: GPP, a partir de Dir 86/467/CEE/from Dir 86/467/CEE

- Rede Natura
- Natura Network



Fonte/Source: GPP, a partir de Instituto do Ambiente, cartografia do CORINE Land Cover 2000 e ICN, cartografia da rede Natura 2000/ GPP from Environment Institute, CORINE Land Cover 2000, ICN, Natura Network 2000

Ocupação do território nas áreas Natura 2000  
Land use in Natura 2000 areas

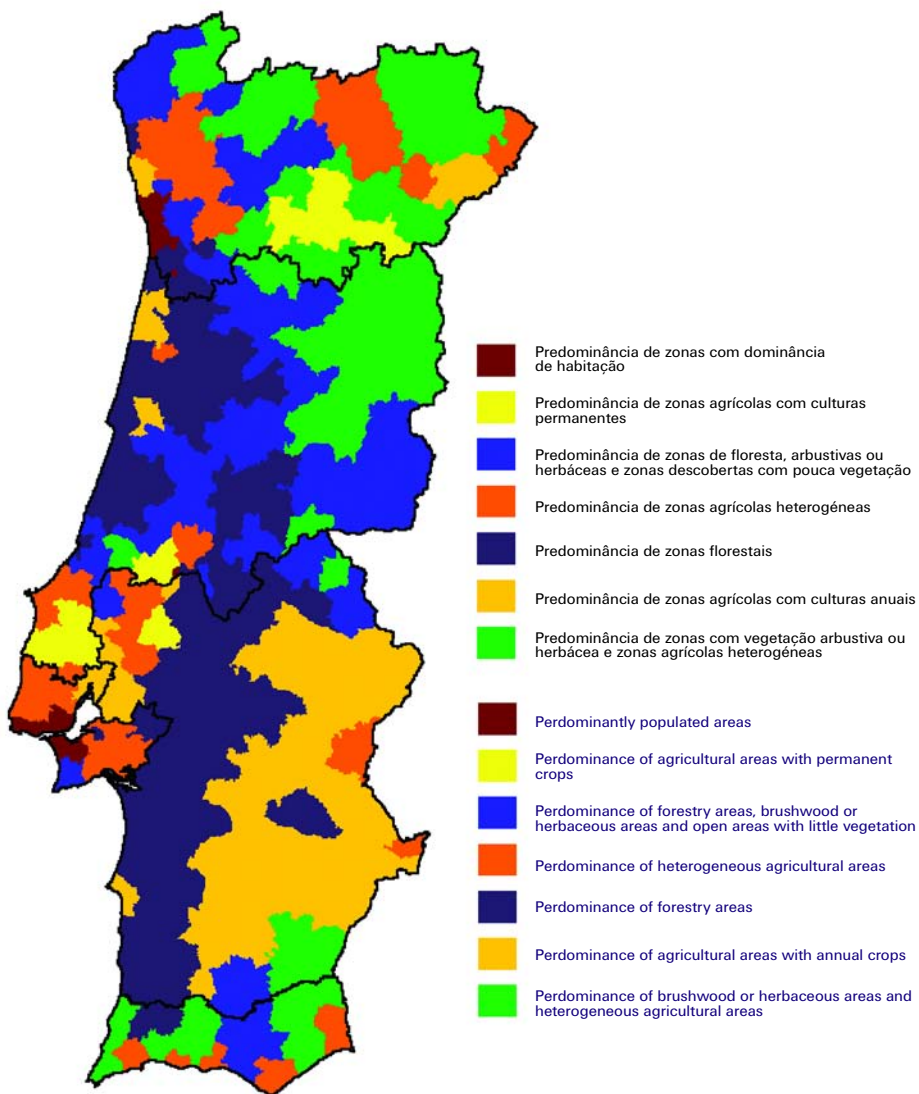
Nuts II	Territórios Artificializados		Áreas com Ocupação agrícola		Florestas		Áreas com Vegetação Espontânea		Zonas de água salgada e húmidas marítimas		Zonas de água doce	
	Artificial		Agrícola		Forest	Natural	Sea	Inland water				
Norte	0,4		30,9		16,6	50,9	0,4		0,4		0,9	
Centro	1,1		25,7		22,0	47,8	3,0		3,0		0,3	
Lisboa	3,9		40,2		21,6	20,8	12,9		12,9		0,5	
Alentejo	0,5		57,5		27,4	13,1	0,8		0,8		0,7	
Algarve	1,4		23,1		34,4	33,2	7,7		7,7		0,2	

Fonte: GPP, a partir de Instituto do Ambiente, cartografia do CORINE Land Cover 2000 e ICN, cartografia da rede Natura 2000  
Source: GPP from Environment Institute, CORINE Land Cover 2000, ICN, Natura Network 2000

Nota/Note: No cruzamento de cartografias foram utilizados os limites das freguesias, pelo que há áreas marítimas e estuarinas que não foram contabilizadas. Ver a seguir classes de uso do solo/When crossing up cartographies, municipality boundaries were used and therefore there are maritime and estuarine areas that were not accounted for. Soil occupation classes are given below

Sea	Maritime wetlands and Marine waters	Áreas com vegetação espontânea	Zonas de água salgada e Zonas húmidas marítimas
Natural	Scrub and/or herbaceous vegetation association		Zonas com vegetação arbustiva ou herbácea
	Open spaces with little or no vegetation		Zonas cobertas sem ou com pouca vegetação
Agricultural	Inland wetlands	Áreas com ocupação agrícola	Zonas húmidas continentais
	Arable land		Áreas agrícolas com culturas anuais
	Permanent crops		Culturas permanentes
	Pastures		Pastagens
	Heterogeneous agricultural areas		Zonas agrícolas heterogéneas
Forest	Forests		Florestas
Inland Water	Inland waters		Zonas de água doce
Artificial	Urban fabric	Territórios artificializados	Zonas com dominância de habitação
	Industrial, commercial and transport units		Zonas com revestimento predominantemente artificializado
	Mine, dump and construction sites		Zonas alteradas artificialmente, sem vegetação
	Artificial, non-agricultural vegetated areas		Zonas verdes ordenadas

- Ocupação do solo
- Land use



Fonte/Source: INE, RGA99 e GPP, a partir de CORINE Land Cover 2000.

Ocupação do Solo / Land Use

NUT II	Variável/ Variable	Zonas com	Zonas agrícolas	Zonas de floresta,	Zonas agrícolas	Zonas florestais	Zonas agrícolas	Zonas agrícolas	Zonas com veg.
		dominância	com culturas	arb. ou herb. e	heterogêneas	anuais	heterogêneas	com culturas	Arb. ou herb. e
		de habitação	permanentes	pouca vegetação	heterogêneas		heterogêneas	anuais	zonas agrícolas heterogêneas
Norte	% de Explorações/Farms	1,0	12,6	18,8	27,5	4,0	3,6	3,6	32,6
	% da SAU/UAU	0,7	10,0	13,0	25,3	1,3	6,9	42,8	100
	% da UTA/AWU	1,5	12,3	21,9	27,7	4,9	3,7	28,0	100
	% da MBS/SGM	1,9	18,7	15,2	27,7	3,6	7,7	25,2	100
Centro	% de Explorações/Farms	0,0	7,7	28,2	7,2	31,5	3,6	21,8	100
	% da SAU/UAU	0,0	8,0	34,3	5,5	14,9	2,4	34,8	100
	% da UTA/AWU	0,0	7,1	28,5	7,9	32,7	4,3	19,6	100
	% da MBS/SGM	0,0	15,4	20,9	15,8	27,0	5,7	15,2	100
Lisboa	% de Explorações/Farms	5,0	0,0	3,1	75,6	9,9	6,4	0,0	100
	% da SAU/UAU	4,3	0,0	2,8	64,1	18,1	10,7	0,0	100
	% da UTA/AWU	4,8	0,0	2,6	74,4	11,9	6,3	0,0	100
	% da MBS/SGM	4,9	0,0	1,5	68,7	17,6	7,3	0,0	100
Alentejo	% de Explorações/Farms	0,0	4,0	12,7	14,8	27,0	39,6	2,0	100
	% da SAU/UAU	0,0	0,9	5,2	5,0	33,1	51,2	4,7	100
	% da UTA/AWU	0,0	5,6	8,8	12,8	27,9	43,0	1,9	100
	% da MBS/SGM	0,0	4,2	5,7	10,8	27,5	50,1	1,7	100
Algarve	% de Explorações/Farms	0,0	0,0	22,0	33,0	4,1	0,0	40,9	100
	% da SAU/UAU	0,0	0,0	18,4	30,0	2,9	0,0	48,7	100
	% da UTA/AWU	0,0	0,0	18,5	35,3	5,8	0,0	40,4	100
	% da MBS/SGM	0,0	0,0	12,9	45,0	3,0	0,0	39,2	100
Continente	% de Explorações/Farms	0,5	8,3	21,6	19,0	18,9	8,3	23,3	100
	% da SAU/UAU	0,2	3,9	12,5	10,9	22,6	31,3	18,5	100
	% da UTA/AWU	0,8	8,5	22,0	19,8	19,1	8,9	20,8	100
	% da MBS/SGM	0,9	11,4	13,2	22,4	18,7	19,2	14,3	100

Fonte/Source: INE, RGA99 e GPP, a partir de Corine Land Cover 2000



III • Agricoltura, Silvicoltura e Pesca

III • Agriculture, Forestry and Fishery





**III • Agricultura, Silvicultura e Pesca**  
**III • Agriculture, Forestry and Fishery**

**1 • Economia**  
**1 • Economy**

- **Evolução do peso do Complexo Agro-Florestal (CAF) na economia (%)**
- **Changes in the contribution of the Agro-Forestry Complex (AFC) to the economy (%)**

	2002	2003	2004	2005	2006
<b>VABpreços correntes/GVAcurrent prices</b>					
AA - Agricultura e silvicultura*					
AA - Agriculture and forestry	3,0	2,9	2,9	2,5	2,5
DA - IAB e tabaco					
DA - Food, beverage and tobacco industries	2,5	2,5	2,4	2,4	2,4
DD - Madeira					
DD - Wood	0,7	0,6	0,6	0,6	0,6
DE - Pasta papel					
DE - Pulp paper	1,5	1,5	1,4	1,4	1,5
CAF/AFC	7,7	7,5	7,3	7,0	7,0
<b>Emprego/Employment</b>					
AA - Agricultura e silvicultura*					
AA - Agriculture and forestry	9,8	9,9	9,4	9,2	9,0
DA - IAB e tabaco					
DA - Food, beverage and tobacco industries	2,3	2,3	2,3	2,4	2,4
DD - Madeira					
DD - Wood	1,2	1,2	1,2	1,1	1,1
DE - Pasta papel					
DE - Pulp paper	1,0	1,1	1,0	1,0	1,0
CAF/AFC	14,4	14,5	13,9	13,8	13,5
<b>Produtividade do Trabalho</b>					
<b>Labour Productivity</b>	<b>1000 EUR/indivíduo/1000 EUR/ person</b>				
AA - Agricultura e silvicultura*					
AA - Agriculture and forestry	7,2	7,2	7,7	7,2	7,7
DA - IAB e tabaco					
DA - Food, beverage and tobacco industries	24,9	26,3	26,7	26,5	26,6
DD - Madeira					
DD - Wood	12,6	12,9	13,9	14,1	14,5
DE - Pasta papel					
DE - Pulp paper	34,9	34,2	35,2	36,3	38,5
CAF/AFC	12,5	12,7	13,4	13,3	13,9

\* Consultar nomenclaturas no final da publicação/See nomenclatures at the end of this publication

Fonte/Source: CN, INE/NA, INE (Base 2000).

- O Complexo Agro-Florestal em 2006 - principais indicadores e peso na economia
- The Agro-Forestry Complex in 2006 - main indicators and contribution to the economy

Milhões de euro e EETC em milhares de pessoas  
 Million euro and FTEE in thousand people

	VAB GVA	Emprego Employment	Produção Output	Entradas Imports	Saídas Exports	Saldo BC NTB	Orientação exportadora % Export orientation %	Grau abertura % Openness %	FBCF GFCF	FBCF/VAB % GFCF/GVA %
AA	3 388	442	6 999	1 989	463	-1 526	7	72	772	23
DD	796	55	3 259	514	1 361	847	42	236	137	17
DE	1 933	50	4 986	1 397	1 572	175	32	154	366	19
DA	3 132	118	13 027	4 574	2 577	-1 997	20	228	812	26
Economia Economy	133 055	4 909	287 910	52 254	36 559	-15 695	13	67	33 758	25
Importância do CAF na Economia/Contribution of the AFC to the Economy (%)										
	6,9	14,0				18,0			6,7	

(1) Um valor positivo significa uma contribuição para o déficit. Um valor negativo significa uma contribuição para a redução do déficit./A positive value means a contribution to the deficit. A negative value means a contribution to the reduction of the deficit

Notas: VAB e Produção a preços correntes. Consultar nomenclaturas no fim da publicação.  
 Notes: GVA and Output at current prices. See nomenclatures at the end of this publication.

Fonte/Source: CN, INE/NA, INE (Base 2000).

- Evolução do VABpb agrícola
- Changes in agricultural GVAbp

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Índice volume Volume index (2002=100)	100,0	104,7	109,3	93,5	96,8	83,8	-
Taxa variação anual (%) Annual rate of change	-	4,7	4,4	-14,5	3,6	-13,4	-4,3

Fonte/Source: CEA, INE/AEA, INE

- **Evolução do VABpb da floresta**
- **Changes in forestry GVAbp**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Índice volume Volume index (2002=100)	100	104,8	99,8	100,2	100,6	98,6	-
Taxa variação anual (%) Annual rate of change	-	4,8	-4,8	0,4	0,4	-2,0	- 0,5

Fonte/Source : Estatísticas Agrícolas, INE/Agricultural Statistics, INE

- **Evolução do VABpb da pesca**
- **Changes in fisheries GVAbp**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Índice volume Volume index (2002=100)	100	101,0	97,4	94,2	92,5	98,2	-
Taxa variação anual (%) Annual rate of change	-	1,0	-3,6	-3,3	-1,8	6,2	-0,6

Fonte/Source: Estatísticas da Pesca 2008, INE/Fishery Statistics 2008, INE  
2007 – Dados Provisórios

### Repartição do VABpb da AA<sup>1</sup> (NUTS II, Continente) AA<sup>1</sup> GVAbp distribution (NUTS II, mainland Portugal)

	2002	2003	2004	2005	2006	(%)
Norte	23	23	24	26	25	
Centro	30	31	31	32	34	
Lisboa	5	5	4	5	5	
Alentejo	34	33	34	31	29	
Algarve	7	8	7	6	6	
Continente/Mainland	100	100	100	100	100	

<sup>1</sup> AA - Agricultura, produção animal, caça e silvicultura/Agriculture, animal production, hunting and forestry

Fonte/Source: Contas Regionais, INE/Regional Accounts, INE

- VABpb agrícola por UTA
- Agricultural GVAbp per AWU

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Índice volume Volume index (2002=100)	100,0	104,9	115,8	104,4	115,5	107,4	-
Taxa variação anual (%) Annual rate of change	-	4,9	10,4	-9,8	10,7	-7,0	1,8

Fonte/Source : CEA, INE/AEA, INE

- VABpb floresta por UTA
- Forestry GVAbp per AWU

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Índice volume Volume index (2002=100)	100	105,1	102,6	102,0	102,9	101,2	-
Taxa variação anual (%) Annual rate of change	-	5,1	-2,4	-0,6	0,8	-1,6	0,4

Fonte/Source: CES, INE/FEA, INE

**VABpb Pesca por Volume de Emprego na Pesca (ETC\*)**  
**Fisheries GVAbp by Fisheries Employment Volume (FTE\*)**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Índice volume Volume index (2002=100)	100	110,9	106,0	108,6	111,2	119,7	-
Taxa variação anual (%) Annual rate of change	-	10,9	-4,4	2,4	2,4	7,6	6,2

Fonte/Source: Estatísticas da Pesca 2008, INE/Fishery Statistics 2008, INE  
 2007 - Dados provisórios \* ETC - Equivalente a tempo completo \* FTE - Full-Time Equivalent

- **FBCF agrícola (Excluindo o IVA dedutível)**
- **Agricultural GFCF (Excluding deductible VAT)**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007
Preços correntes (10 <sup>6</sup> euro) Current prices (10 <sup>6</sup> euro)	856,3	792,8	898,6	765,4	745,4	762,0
Índice volume (2002=100) Volume index (2002=100)	100,0	92,6	104,9	89,4	87,1	89,0

Fonte/Source: CEA, INE/AEA, INE

- **FBCF floresta (Excluindo o IVA dedutível)**
- **Forestry GFCF (Excluding deductible VAT)**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007
Preços correntes (10 <sup>6</sup> euro) Current prices (10 <sup>6</sup> euro)	98,4	90,2	89,1	86,2	88,9	88,5
Índice volume (2002=100) Volume index (2002=100)	100	91,6	90,5	87,6	90,3	89,9

Fonte/Source : Estatísticas Agrícolas, INE/Agricultural Statistics, INE

- **FBCF Pesca**
- **Fishery GFCF**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007
Preços correntes (10 <sup>6</sup> euro) Current prices (10 <sup>6</sup> euro)	41,7	38,9	32,5	36,2	30,0	30,0
Índice volume (2002=100) Volume index (2002=100)	100	93,2	78,0	86,7	71,9	72,0

Fonte/Source: Estatísticas da Pesca 2008, INE/Fishery Statistics 2008, INE

- **Índices de preços**
- **Price indexes**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007
IPIVABpc Ag./Ag. GVAcpIPI	100,8	110,0	105,9	105,0	99,7	95,9
IPIPIBpc/GDPcpIPI	107,8	111,2	113,9	116,8	120,1	123,7

Fonte/Source: IPIVABpc Ag. – CEA. INE; IPIPIBpm – Indicadores Estatísticos Gerais. INE  
Ag. GVAcpIPI - AEA. INE; GDPmpIPI - General Statistical Indicators. INE

Nota: IPIVABpc Ag./Ag. GVAcpIPI – Índice de preços implícito no produto agrícola/agricultural product implicit price index

IPIPIBpc/GDPcpIPI - Índice de preços implícito na economia/economy implicit price index

- **Rendimento por UTA na agricultura**
- **Income per AWU in Agriculture**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
VALcf /UTA NVAfc/AWU	3,9	4,2	4,7	3,9	4,4	3,9	-0,4
REL/UTA NEI/AWU	3,4	3,4	3,9	3,3	3,6	3,2	-1,5

Fonte/Source: CEA, INE/AEA, INE

- **Rendimento por Volume de Emprego na Floresta**
- **Income per Forestry Employment Volume**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
VALcf/UTA NVAfc/AWU	100	93,6	91,9	92,8	92,9	91,5	-2,9
REL/UTA NEI/AWU	100	92,1	88,2	88,8	88,3	85,8	-5,0

Fonte/Source: CES, INE/EAF, INE

- **Rendimento por Volume de Emprego na Pesca (ETC\*)**
- **Income per Fisheries Employment Volume (FTE\*)**

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
VALcf /UTA NVAfc/AWU	17,6	19,5	18,6	19,0	19,5	21,2	6,4
REL/UTA NEI/AWU	11,4	12,7	11,4	11,6	11,1	12,4	2,9

Fonte/Source: Estatísticas da Pesca 2008, INE/Fishery Statistics 2008, INE

\* ETC - Equivalente a tempo completo 2007 – Dados provisórios

- Estrutura do valor da produção da agricultura a preços de base
- Structure of agricultural output at basic prices

	%		
Produção da agricultura Agricultural Output	1995-99	2000-07	Diferença Difference
Cereais/Cereals	6,8	3,1	-3,7
Trigo/Wheat	1,6	0,4	-1,2
Milho/Maize	3,6	1,7	-1,9
Arroz/Rice	0,9	0,6	-0,3
Plantas forrageiras/Forage crops	4,1	4,1	0,0
Batata/Potato	2,5	2,1	-0,4
Hortícolas frescos/Fresh vegetables	10,0	11,4	1,4
Frutos frescos/Fresh fruits	5,7	6,7	1,0
Uvas/Grapes	2,3	2,5	0,2
Azeitonas/Olives	3,0	1,5	-1,5
Plantas e flores/Plants and flowers	4,8	7,0	2,2
Vinho/Wine	14,7	16,3	1,6
Azeite/Olive oil	1,7	1,5	-0,2
<b>Produção Vegetal/Crop Production</b>	<b>59,6</b>	<b>59,9</b>	<b>0,3</b>
Leite/Milk	10,1	11,4	1,3
Bovinos/Cattle	6,9	5,9	-1,0
Suínos/Pigs	8,4	7,4	-1,0
Ovinos e caprinos/Sheep and goats	2,8	2,0	-0,8
Aves de capoeira e ovos/Poultry and eggs	6,2	6,8	0,6
Produção Animal/Animal Production	36,9	35,7	-1,2
Serviços Agrícolas/Agricultural Services	3,5	3,8	0,3
<b>Produção da agricultura/Agricultural final output</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	

Fonte/Source: CEA, INE/AEA, INE

\* - Estimativa

Nota: O "preço de base" resulta da soma do preço de mercado (preço ao produtor) com os subsídios líquidos de impostos imputáveis a produções específicas, pagos directamente aos produtores agrícolas (é o caso de certas ajudas ao rendimento introduzidas pela Reforma da PAC de 1992 – ajudas compensatórias às culturas arvenses, prémios aos bovinos, por exemplo). O preço de base reflecte o preço total recebido pelos agricultores em resultado da sua produção. Em 2005, com a introdução do Regime de Pagamento Único, as ajudas desligadas da produção não estão incluídas no Preço base.

Note: "Basic prices" result from adding market prices (producer prices) to subsidies net of taxes for specific products, paid directly to farmers (such as certain income aids introduced by the 1992 CAP Reform – for instance, compensatory payments to arable crops, cattle premia, etc.). The basic price reflects the total price received by farmers as a result of their production. In 2005, with the introduction of the Single Payment Scheme, decoupled aid was not included in basic prices.

- Estrutura do valor da produção florestal a preços de base
- Structure of forestry output at basic prices

			%
Produção da Floresta Forest Production	2002-04	2005-06	Diferença Difference
Madeira de resinosas para fins industriais Softwood timber for industrial purposes	14,8	15,2	0,4
Madeira de resinosas para serrar/Softwoods sawnwood	10,2	9,0	-1,2
Madeira de resinosas para triturar/Softwoods groundwood	4,0	5,6	1,7
Outra madeira de resinosas/Other softwood timber	0,6	0,6	0,0
Madeira de folhosas para fins industriais Hardwood timber for industrial purposes	34,2	34,0	-0,1
Madeira de folhosas para serrar/Hardwood sawnwood	0,8	0,4	-0,4
Madeira de folhosas para triturar/Hardwood groundwood	33,1	33,5	0,4
Outra madeira de folhosas/Other hardwood timber	0,2	0,1	-0,1
Lenha/Firewood	1,6	1,3	-0,2
Outros produtos, dos quais:	46,1	42,0	-4,1
Cortiça/Cork	39,3	32,6	-6,7
Florestação e reflorestação/Afforestation and reforestation	5,9	8,5	2,6
<b>Produção de bens silvícolas/Production of forest products</b>	<b>96,6</b>	<b>95,0</b>	<b>-1,6</b>
Produção de serviços silvícolas/Forestry services	3,4	5,0	1,6
<b>Produção do ramo silvícola/Final forestry output</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	

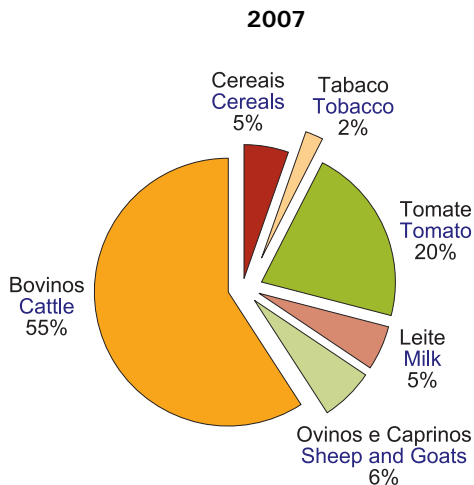
Fonte/Source: Estatísticas Agrícolas, INE/Agricultural Statistics, INE

- Estrutura do valor da produção da pesca a preços de base
- Structure of the value of Fisheries output at basic prices

			%
Produção da Pesca Fisheries Production	1995-99	2000-07	Diferença Difference
Peixes/Fishes	72,5	71,0	-1,5
Peixes de água doce/Freshwater fishes	0,7	0,5	-0,2
Peixes marinhos/Marine fishes	71,8	70,6	-1,2
Crustáceos, moluscos e outros invertebrados Shellfish and other invertebrates	21,6	24,2	2,6
Crustáceos/Crustacean	4,6	4,8	0,2
Cefalópodes/Cephalopod	12,1	13,2	1,1
Bivalves/Bivalves	4,8	6,1	1,3
Outros moluscos e invertebrados*/Other mollusc and invertebrates	0,1	0,1	0,0
Animais aquáticos diversos*/Different aquatic animals	0,0	0,1	0,1
Plantas aquáticas*/Aquatic plants	0,2	0,1	-0,1
Produtos aquáticos*/Aquatic products	0,1	0,0	-0,1
<b>Produção de bens da pesca/Production of fishery products</b>	<b>94,4</b>	<b>95,3</b>	<b>0,9</b>
Produção de serviços da pesca/Providing fishing Services	5,6	4,7	-0,9
<b>Produção do ramo da pesca/Final fisheries output</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	

Fonte/Source: Estatísticas da Pesca 2008, INE/Fishery Statistics 2008, INE  
2007 – Dados provisórios

- Estrutura dos subsídios aos produtos
- Structure of product subsidies



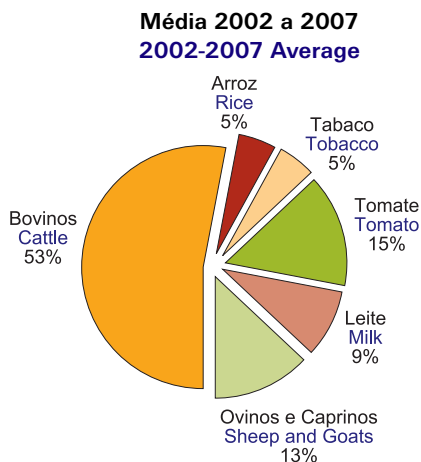
- Subsídios aos produtos
- Product subsidies

Millhões de euro/Million EUR		%
Média 2002 a 2007 2002-2007 average	2007	Varição Variation
401,6	213,6	- 47

Fonte/Source: CEA, INE/AEA, INE

Nota: De acordo com os conceitos da Contabilidade Nacional, os subsídios aos produtos são incluídos no preço base, aquando da avaliação da produção. Este método de avaliação obriga a que se faça a distinção entre “subsídios aos produtos” e “outros subsídios à produção”. A introdução do Regime de Pagamento Único (RPU), provoca uma transição progressiva dos montantes inscritos na primeira rubrica para a segunda.

Note: According to the concepts of the National Accounts, product subsidies are included in the basic price, when output is assessed. This estimation method implies a distinction between “subsidies to products” and “other subsidies to production”. The introduction of the SPS leads to a gradual transition of the amounts enrolled under the first heading to the second one.



Fonte/Source: CEA, INE/AEA, INE

Nota: Valores deflacionados pelo IPIPIB (2000=1). Ver Nota explicativa ao quadro "Outros subsídios aos produtos" na página anterior

Note: Values deflated by GDPPI. Please see Note on Table "Other product subsidies", on the previous page.

- **Ajudas ao Investimento (Continente). Projectos Aprovados, 2000 – 2006**
- **Investment Support (mainland Portugal). Projects approved, 2000 – 2006**

Programa Programme	Nº Projectos Nº of Projects	Investimento Investment	Despesa Pública/Public expenditure		
			Subsídio não Reembolsável	Subsídio Reembolsável	Prémios Premia
			Non-refundable aid	Refundable aid	
AGRO	38 288	3 833 055	1 810 674	97 024	94 805
AGRIS	25 818	1 204 254	937 849	-	-
VITIS	10 825	259 507	239 147	-	22 097
RURIS (Florestação) RURIS (Aforestation)	3 277	76 088	54 733	-	217 486
AIBT*					
Pinhal Interior	399	53 332	36 840	-	-
PEDIZA II	31	181 445	181 369	-	-
<b>TOTAL</b>	<b>78 638</b>	<b>5 607 682</b>	<b>3 260 613</b>	<b>97 024</b>	<b>334 388</b>

Fonte: IFAP – Série Estatística 2000 - 2006 – Ajudas Estruturais nos Sectores da Agricultura e das Pescas

Source: IFAP – Statistical Bulletin 2000 - 2006 – Structural Aid in Agriculture and Fisheries

\*AIBT - Territory Based Integrated Actions

- Apoios à Agricultura 2002-2007. Classificação OCDE (Continente)
- Support to Agriculture 2002-2007. OECD classification (mainland Portugal)

		10 <sup>6</sup> euro					
		2002	2003	2004	2005	2006	2007
<b>APOIOS DIRECTOS AOS AGRICULTORES (ESP) (1)</b> <b>PRODUCER SUPPORT ESTIMATE</b>		<b>2 619</b>	<b>1 008</b>	<b>1 163</b>	<b>981</b>	<b>1 125</b>	<b>1 083</b>
A	Apoio ao preço de mercado Market price support	1 462	N.E.	N.E.	N.E.	N.E.	N.E.
B	Pagamentos baseados nas quantidades produzidas Payments based on output	138	129	142	111	111	46
C	Pag. baseados nas áreas cultivadas/nº de animais Payments based on area planted/animal numbers	392	342	400	220	149	146
D	Pagamentos baseados em direitos/títulos históricos Payments based on historical entitlements	-	-	-	117	383	437
E	Pagamentos baseados na utilização de inputs Payments based on input use	406	364	421	323	326	319
F	Pag. baseados na utilização de inputs restringidos Payments based on input constraints	221	173	200	210	157	135
G	Pag. baseados no rendimento global das explorações agrícolas Payments based on overall farming income	-	-	-	-	-	-
H	Pagamentos genéricos Miscellaneous payments	1	1	0	1	0	1
<b>APOIOS A SERVIÇOS GENÉRICOS (2)</b> <b>GENERAL SERVICES SUPPORT ESTIMATE</b>		<b>179</b>	<b>171</b>	<b>130</b>	<b>150</b>	<b>167</b>	<b>111</b>
I	Investigação e desenvolvimento Research and development	16	20	3	13	9	7
J	Escolas agrícolas Agricultural schools	20	12		17	22	11
K	Serviços de inspeção Inspection services	50	22	21	22	23	19
L	Infraestruturas Infrastructure	71	102	93	90	106	67
M	Marketing e promoção Marketing and promotion	22	11	7	3	2	2
N	Armazenamento público Public stockholding	0	3	6	5	5	5
O	Genéricos Miscellaneous	-	-	-	-	-	-
<b>TOTAL (1) + (2)</b>		<b>2 798</b>	<b>1 179</b>	<b>1 293</b>	<b>1 132</b>	<b>1 292</b>	<b>1 194</b>

N.E. – Não estimado

Fonte/Source: Apoios à Agricultura, GPP/Support to Agriculture, GPP

- Apoios à agricultura 2002-2007 (despesa pública) – classificação institucional (Continente)
- Support to agriculture 2002-2007 (public expenditure) – institutional classification (mainland Portugal)

Programas/Programms	10 <sup>3</sup> euro					
	2002	2003	2004	2005	2006	2007
1 - QCA III/CSF III	322 203	370 167	437 162	363 864	362 142	305 191
Encerramento do QCA II Closing up of CSF II	19 712	-	-	-	-	-
2 - Plano de Desenvolvimento Rural (Ruris) Rural Development Plan	232 430	171 324	234 174	252 813	247 793	223 908
3 - Programas e Iniciativas Comunitárias Mainstream and Community Initiatives	104 872	57 552	58 168	59 905	55 045	55 497
4 - Exclusivamente Nacional National aids	135 820	125 538	143 727	115 274	103 188	121 622
5 - OCMs/CMO	686 886	622 987	638 178	403 942	404 940	328 074
6 - Regime Pagamento Único Single Payment Scheme	-	-	-	116 474	266 367	306 997
<b>TOTAL</b>	<b>1 501 922</b>	<b>1 347 569</b>	<b>1 511 409</b>	<b>1 312 271</b>	<b>1 439 474</b>	<b>1 341 288</b>

Fonte/Source: Apoios à Agricultura, GPP/Support to Agriculture, GPP

- Apoios à floresta – Projectos aprovados em 2000 - 2006
- Forest support - Approved projects in 2006

Componente Component	Nº Projectos Nº of projects	Investimento Investment	Despesa Pública Public Expenditure	
			Subsídio Subsidy	Prémio Premium
			10 <sup>3</sup> euro	
AGRO – Medida 3 – Floresta Agro- Measure 3 - Forestry	5 547	428 591	296 010	-
AGRIS – Acção 3 – Gestão das Florestas Agris - Action 3 - Forest management	403	136 250	109 507	-
AIBT – Pinhal Interior Inland Pine Grove	399	53 332	36 840	-
RURIS – Florestação Ruris - Afforestation	3 277	76 088	54 733	217 487
<b>TOTAL</b>	<b>9 227</b>	<b>640 929</b>	<b>460 250</b>	<b>217 487</b>

Fonte: IFAP – Série Estatística 2000-2006 – Ajudas Estruturais nos Sectores da Agricultura e das Pescas

Source: IFAP – Statistical Bulletin 2000-2006 – Structural Aid in Agriculture and Fisheries

\*AIBT - Territory Based Integrated Actions

- Apoios à Pesca – Projectos aprovados em 2000 - 2006
- Support to fishery - Approved projects in 2000 - 2006

Componente Component	Nº Projectos Nº of projects	Investimento Investment	Despesa Pública Public Expenditure	
			Subsídio Subsidy	Prémio Premium
Med.1.1 - Cessação definitiva por demolição Definitive cessation by demolition compensations	287	-	-	27 900
Med.1.2 – Transferência para País Terceiro e afectação a outros fins	3	-	-	410
Med.1.3 – Sociedades Mistas Joint enterprises	5	-	-	6 023
Med.2.1 – Construção de embarcações Building ships	220	128 046	64 968	-
Med.2.2 – Modernização de embarcações Modernising ships	232	19 134	9 997	-
Med.3.1 – Protecção e desenvolvimento dos recursos aquáticos Protection and Development of aquatic resources	1	4 584	3 438	-
Med.3.2 – Aquicultura/Aquaculture	46	30 376	12 708	-
Med.3.3 – Equipamento dos portos de pesca Equipping fishing harbours	60	24 017	17 229	-
Med.3.4 – Transformação e comercialização Processing and trade	78	78 248	52 052	-
Med.4.1 – Pequena pesca costeira Small-scale coastal fishing	1	16	10	-
Med.4.2 – Apoios sócio-económicos Socio-economic supports	685	-	-	6 591
Med.4.3 – Promoção e prospecção de novos mercados Promoting and searching for new markets	13	3 504	2 819	-
Med.4.4 – Acções desenvolvidas pelos profissionais	4	393	278	-
Med.4.5 – Cessação temporária e outras compensações Temporary cessation and other compensations	1 888	-	-	2 369
Med.4.6 – Acções piloto e projectos inovadores Pilot actions and innovative projects	9	7 586	5 260	-
Med.6 – Assistência Técnica/Technical assistance				
<b>TOTAL</b>	<b>3 532</b>	<b>295 904</b>	<b>168 759</b>	<b>43 293</b>

Fonte: IFAP – Série Estatística 2000-2006 – Ajudas Estruturais nos Sectores da Agricultura e das Pescas; AIBT – Acções Integradas de Base Territorial

Source: IFAP – Statistical Bulletin 2000-2006 – Structural Aid in Agriculture and Fisheries  
\*AIBT – Territory Based Integrated Actions

## 2 • População e emprego

### 2 • Population and employment

- Evolução do volume de mão-de-obra agrícola (UTA)
- Changes in agricultural labour volume input (AWU)

Unidade: milhares/Unit: thousands

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Portugal	479,7	423,1	396,8	369,4	401,9	374,2	-6

Fonte/Source: EUROSTAT, CEA/EUROSTAT, AEA

- Evolução do volume de mão-de-obra silvícola (EETC)
- Changes in forest labour volume input (FLI)

Unidade: milhares/Unit: thousands

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Portugal	12,5	12,5	12,1	12,3	12,2	12,2	-0,9

Fonte/Source: INE, CES/INE, EAF

- Evolução do volume de mão-de-obra na pesca
- Changes in fisheries labour volume input

Unidade: milhares/Unit: thousands

	2002	2003	2004	2005	2006	2007	Taxa média variação anual Annual average rate of change 2002-2007 (%)
Portugal	19,3	17,6	17,7	16,7	16,0	15,8	-6,4

Fonte/Source: Estatísticas da Pesca 2008, INE/Fishery Statistics 2008, INE. 2007 – Valor provisório

- Evolução do emprego no Complexo Agro-florestal (CAF) (Continente)
- Changes in Agro-Forestry Complex (AFC) employment (mainland Portugal)

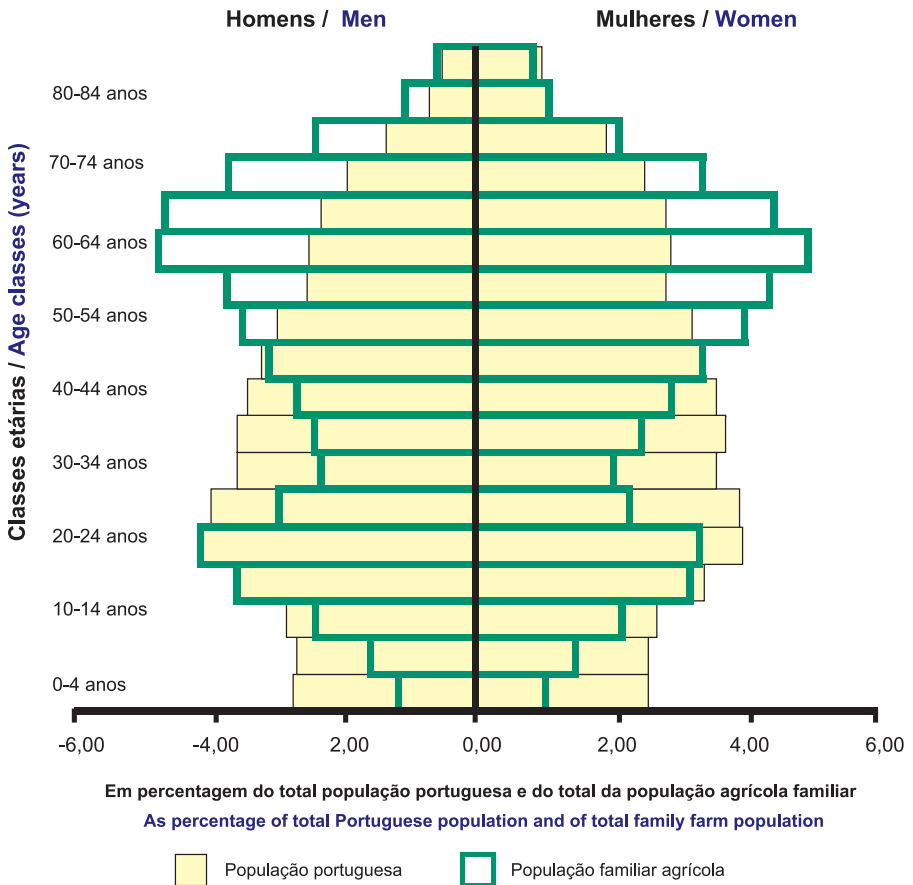
%

	Taxa de variação média anual 2000-2004 (indivíduos em T.C.O.) Annual average rate of change 2000-2004				
	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve
AA-Agric. e silvicultura AA- Agric. and forestry	0,9	0,6	9,3	1,4	1,5
DA-IAB e tabaco DA- Beverages and tobacco	-0,3	-1,0	-1,1	-1,6	-2,3
DD-Madeira/DD - Wood	-1,8	-2,2	-3,5	2,6	1,7
DE-Pasta. papel/DE - Pulp. paper	-1,1	-0,9	-2,9	-2,4	1,5

Fonte/Source: Contas Regionais, Base 2000, INE/Regional Accounts. Base 2000, INE.

Nota: Ver nomenclaturas no fim da publicação/Note: See nomenclatures at the end of this publication

- Pirâmides etárias da população portuguesa e da população agrícola familiar
- Age pyramid of the Portuguese population and of the family farm population



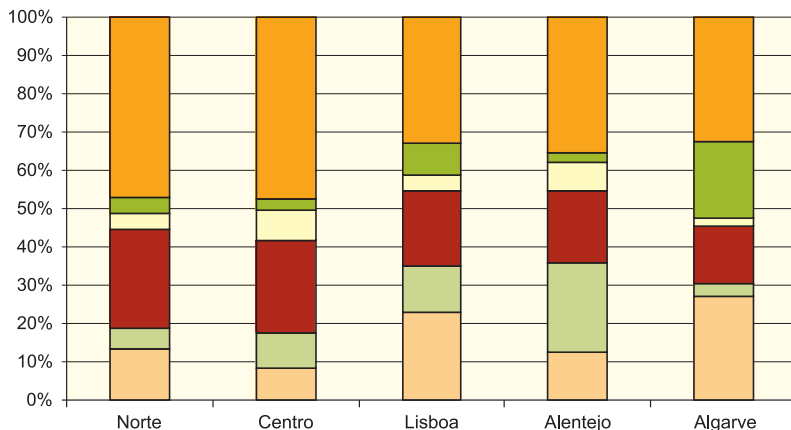
Fonte/Source: RGA 99 e Estimativas da população residente, INE  
 Agricultural CENSUS 99 and Estimates of resident population, INE

- **Peso da população activa que trabalha na agricultura e na silvicultura na população activa total (Continente)**
- **Active population working in agriculture and forestry as percentage of total economically active population (mainland Portugal)**

NUTS II	Por NUTS II		Var da pop. agr. e silv. 1991-2001 Var. in agric. and for. pop. 1991-2001
	Contribution to NUTS II 1991	2001	
Norte	10,2	4,4	-50,8
Centro	14,4	5,8	-53,6
Lisboa	1,3	0,9	-19,9
Alentejo	20,4	10,8	-42,8
Algarve	9,3	4,,1	-41,7

Fonte/Source: INE, CENSOS 1991 e 2001

- **Trabalhadores da agricultura, silvicultura e pesca segundo a qualificação, por NUT II, em 2001**
- **Qualifications of the labour force working in agriculture, forestry and fisheries - Regional distribution in 2001**



- Agricultores e Pescadores (actividade de subsistência)/Farmers & Fishermen (subsistence activity)
- Trabalhadores da Agricultura e Pescas/Agricultural and Fishery Workers
- Trabalhadores Florestais/Forest Workers
- Agricultores e Trabalhadores Qualificados da Policultura, Criação e Tratamento de Animais  
Farmers & mixed farming/Animal Breeding and Grooming Workers
- Criadores e Trabalhadores Qualificados do Tratamento de Animais  
Breeders & Skilled Animal Grooming Workers
- Agricultores e Trabalhadores Qualificados de Culturas Agrícolas/Farmers & Skilled Crop Workers

Fonte/Source: INE, CENSOS 2001

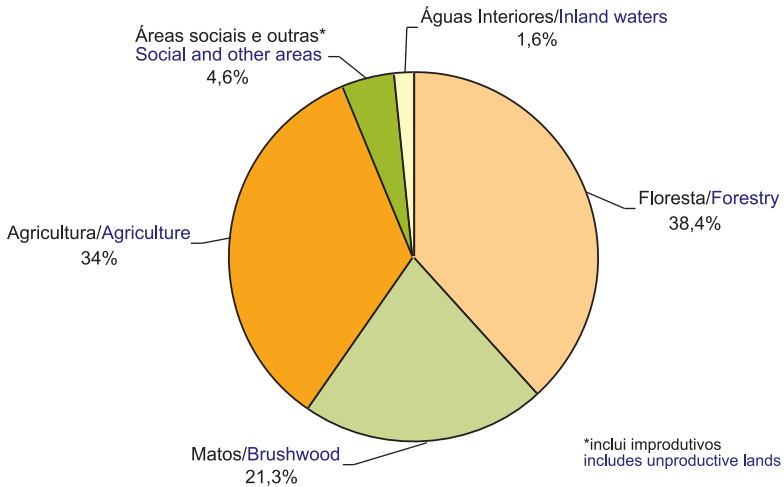
- **Produtores singulares segundo a idade e a dimensão económica das explorações agrícolas (Continente) - 2007**
- **Individual farmers according to age and economic size of farms (mainland Portugal) – 2007**

Classes de Idade Age Classes (years)	Classes de Dimensão Económica/Economic Size Classes					Nº
	Total/Total	MP/VS	P/S	M/M	G/L	
15 a 34	4 329	1 932	1 459	620	319	
35 a 44	17 529	10 519	3 983	1 996	1 032	
45 a 54	40 504	28 112	8 790	2 369	1 233	
55 a 64	61 957	47 588	11 240	2 212	917	
>= 65	120 960	102 322	15 267	2 373	998	

Fonte/Source: IEAA 2007, INE/FSS 2007, INE

**3 • Indicadores Estruturais**  
**3 • Structural Indicators**

- **Uso do solo em Portugal Continental**
- **Land use in mainland Portugal**



Fonte/Source: DGF, IFN 2005/2006

- **Utilização das Terras das Explorações Agrícolas (Continente) – 2007**
- **Land Use in Farms Holdings (Mainland Portugal) – 2007**

Uso/Use	ha
<b>Culturas temporárias/Temporary crops</b>	741 539
Cereais para grão/Grain cereal	295 820
Hortícolas/Vegetables	34 859
Horta Familiar/Kitchen Garden	17 830
Flores/Flowers	1 614
Batata/Potato	19 165
Prados temporários e culturas forrageiras Temporary grassland and forage crops	354 786
Pousio/Fallow land	325 044
<b>Culturas permanentes/Permanent crops</b>	592 393
Frutos Frescos/Fresh fruits	36 800
Citrinos/Citrus fruits	18 083
Frutos sub-tropicais/Subtropical fruits	1 469
Frutos secos/Nuts	68 877
Vinha/Vineyard	172 765
Olival/Olive grove	292 162
<b>Prados e pastagens permanentes/Permanent grassland</b>	1 723 221
<b>Superfície Agrícola Utilizada/Utilized Agricultural Area</b>	3 357 019

Fonte/Source: IEAA 2007, INE/FSS 2007, INE

- **Usos florestal (Continente) – 2005/2006**
- **Forest utilisation (Mainland Portugal) – 2005/2006**

10<sup>3</sup> ha

**Área dos povoamentos florestais por grupo de espécies**  
**Forest stand area per group of species**

<b>Povoamentos Puros/Single-species stands</b>	<b>2 549,3</b>
<i>Resinosas/Softwoods</i>	607,2
<i>Folhosas/Hardwood</i>	1 643,2
<i>Povoamentos Jovens/Young stands</i>	295,5
<i>Outras formações lenhosas e diversas/Other woody and non-woody plants</i>	3,4
<b>Povoamentos Mistos Dominantes/Dominant mixed stands</b>	<b>587,5</b>
<i>Resinosas/Softwoods</i>	201,5
<i>Folhosas/Hardwood</i>	371,4
<i>Outras formações lenhosas e diversas/Other woody and non-woody plants</i>	14,6
<b>Outras áreas com ocupação florestal/Other forest areas</b>	<b>275,6</b>
<i>Áreas ardidadas/Burnt areas</i>	213,3
<i>Área de cortes rasos/Clear-cutting areas</i>	41,1
<i>Outras áreas arborizadas/Other wooded areas</i>	21,2
<b>Superfície florestal/Forest area</b>	<b>3 412,4</b>

Fonte/Source: IFN 2005/2006

- **Povoamentos Florestais (Continente) – 2005/2006**
- **Forest stands (Mainland Portugal) – 2005/2006**

10<sup>3</sup> ha

**Área dos povoamentos florestais por espécie dominante**  
**Forest stand area per predominant species**

Pinheiro bravo/Maritime pine ( <i>Pinus Pinaster</i> )	710,6
Pinheiro manso/Stone pine ( <i>Pinus Pinea</i> )	83,9
Azinheira/Holmoak ( <i>Quercus rotundifolia</i> )	388,3
Sobreiro/Corkoak ( <i>Quercus suber</i> )	736,7
Eucalipto/Bluegum ( <i>Eucalyptus globulus</i> )	646,7
Carvalho/Oak	117,9
Castanheiro/Sweet chestnut tree ( <i>Castanea sativa</i> )	28,2
Outras folhosas/Other hardwoods	96,8
Outras resinosas/Other softwoods	14,2
Outras formações lenhosas e diversas/Other woody and non-woody plants	18,0
Povoamentos jovens/Young stands	295,5
<b>Superfície dos povoamentos/Stand area</b>	<b>3 136,8</b>

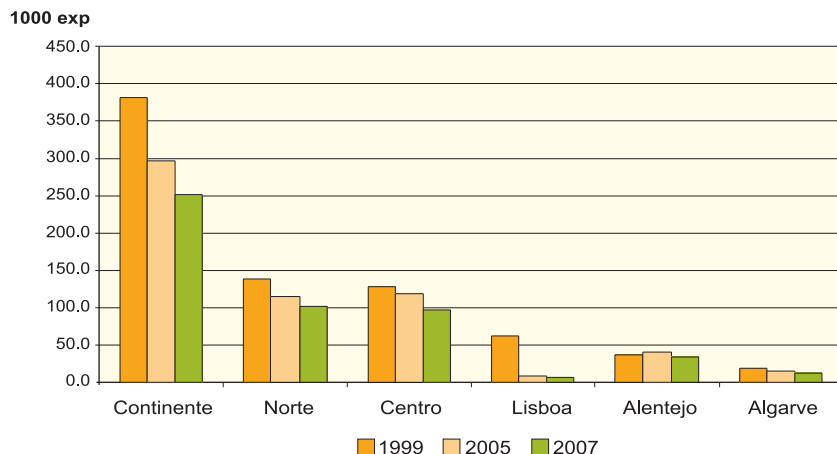
Fonte/Source: IFN 2005/2006

- **Produção silvícola, a preços correntes (base 2000)**
- **Forestry production, at current prices**

	10 <sup>6</sup> euro		
	2005	2006	2007
Madeira de resinosas para fins industriais Softwood timber for industrial purposes	120,42	114,49	114,52
Madeira de folhosas para fins industriais Hardwood timber for industrial purposes	261,46	249,99	272,10
Lenha/Firewood	8,13	10,04	9,82
Cortiça/Cork	252,15	272,00	244,77
Florestação e reflorestação Afforestation and reforestation	67,78	62,69	57,01
<b>Produção de bens silvícolas Production of forestry goods</b>	<b>717,66</b>	<b>717,39</b>	<b>705,33</b>
Produção de serviços silvícolas Providing forestry services	32,68	34,12	34,12
<b>Produção do ramo silvícola a preços de base Forestry production at basic prices</b>	<b>750,34</b>	<b>751,51</b>	<b>739,45</b>

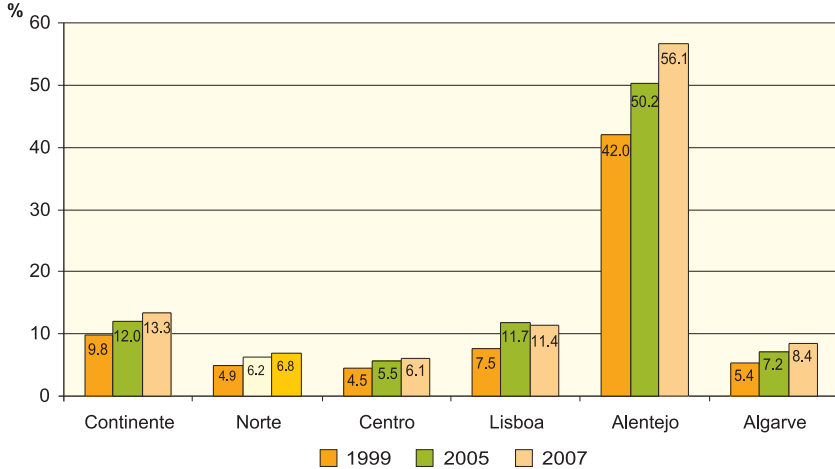
Fonte/Source: INE, CES/INE, EAF

- **Evolução do número de Explorações Agrícolas 1999 - 2007**
- **Number of holdings 1999 - 2007**



Fonte/Source: RGA 99, IEA 2005 e 2007, INE/Agricultural CENSUS 99, FSS 2005 and 2007, INE

- Superfície Agrícola Utilizada por exploração (NUT II, Continente)
- Utilized Agricultural Area per farm (NUT II, mainland Portugal)



Fonte/Source: RGA 99, IEA 2005 e 2007, INE/Agricultural CENSUS 99, FSS 2005 and 2007, INE

- Características das explorações agrícolas (NUT II, Continente) - 2007
- Farm holdings characteristics (NUT II mainland Portugal) – 2007

	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve
SAU/Exp UAA/Holding	13,3	6,8	6,1	11,4	56,1	8,4
UTA/Exp AWU/Holding	1,3	1,4	1,2	1,5	1,3	1,0
% Sup. Irrigável na SAU % Irrigation area in UAA	17,4	24,3	28,8	40,3	10,2	19,3
% UTA familiar no total % Family UAA	80,4	85,9	85,6	67,5	53,2	78,6

Fonte/Source: IEA 2007, INE/FSS 2007, INE

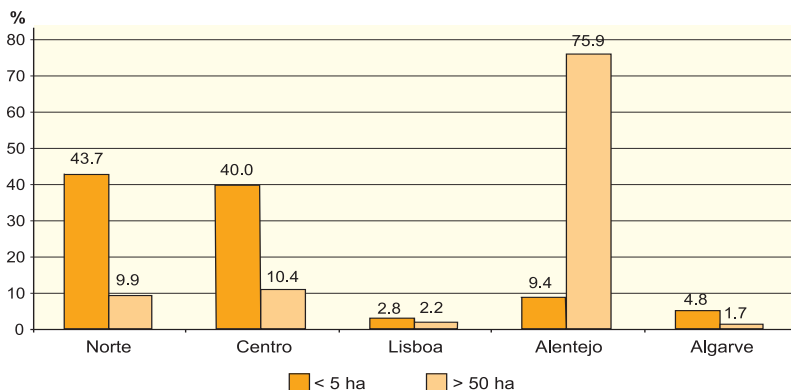
- Explorações, SAU e Margem Bruta por NUTII e Dimensão Económica

**• Number of holdings, UAA and Gross Margin by NUTII and ES**

		Classes de Dimensão Económica/Economic Size Classes			
		MP/VS	P/S	M/M	G/L
Continente	Expl. (nº)	191 780	41 884	10 844	7 040
	SAU (ha)	611 301	686 247	593 521	1 465 950
	MB (€)	312 895 591	384 151 284	325 492 154	936 339 645
Norte	Expl. (nº)	76 626	19 866	3 884	1 811
	SAU (ha)	224 249	208 259	109 598	152 882
	MB (€)	146 552 581	175 993 920	116 486 255	170 100 845
Centro	Expl. (nº)	80 397	11 492	2 855	1 509
	SAU (ha)	209 539	167 694	99 249	107 804
	MB (€)	111 891 629	105 809 670	84 470 013	202 206 222
Lisboa	Expl. (nº)	4590	1 721	527	346
	SAU (ha)	12 813	15 256	10 989	42 842
	MB (€)	7 759 384	17 000 592	16 181 287	93 722 174
Alentejo	Expl. (nº)	21 310	6 328	3 012	3 072
	SAU (ha)	124 312	263 580	359 610	1 145 586
	MB (€)	32 570 927	62 458 718	92 137 869	436 467 176
Algarve	Expl. (nº)	8 857	2 477	566	303
	SAU (ha)	40 388	31 458	14 075	16 835
	MB (€)	14 121 070	22 888 384	16 216 730	33 843 227

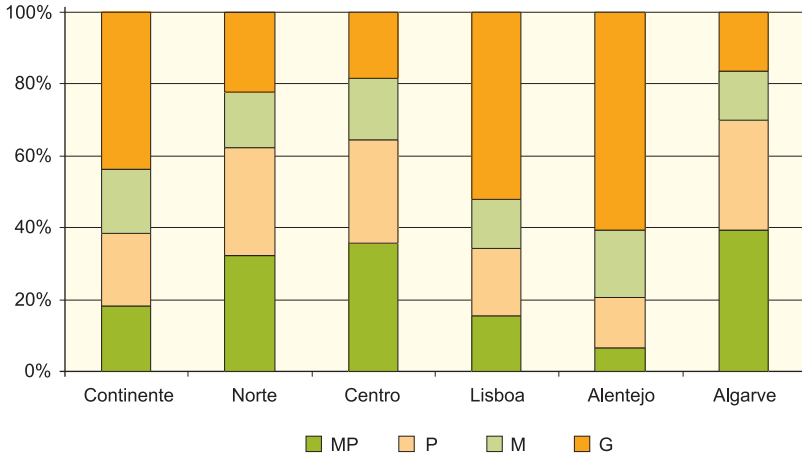
Fonte/Source: IEAA 2007, INE/ FSS 2007, INE

- **Peso da SAU das explorações com menos de 5 ha e com mais de 50 ha (NUT II, Continente) – 2007**
- **Percentage of UAA of farms with less than 5 ha and more than 50 ha (NUT II, mainland Portugal) – 2007**



Fonte/Source: INE, IEAA 2007/FSS 2007

- **Repartição da SAU por classes de dimensão económica das explorações, 2007**
- **UAA distribution per economic size of farms, 2007**



Fonte/Source: IEAA 2007, INE/ FSS 2007, INE

- **Efectivos Pecuários (NUTS II, Continente) – 2008**
- **Livestock (NUTS II, mainland Portugal) – 2008**

	1000 Cabeças			
	Bovinos Cattle	Ovinos Sheep	Caprinos Goats	Suínos Pigs
Norte	332	474	129	147
Centro	214	757	205	1 068
Lisboa	51	88	8	198
Alentejo	584	1 761	128	800
Algarve	10	60	16	53
<b>Continente/Mainland</b>	<b>1 191</b>	<b>3 140</b>	<b>486</b>	<b>2 266</b>

Fonte/Source: Estatísticas Agrícolas 2008, INE/Agricultural Statistics 2008, INE

- **Número de cabeças normais por hectare de SAU (NUTS II, Continente)**
- **Livestock density index (NUTS II, mainland Portugal)**

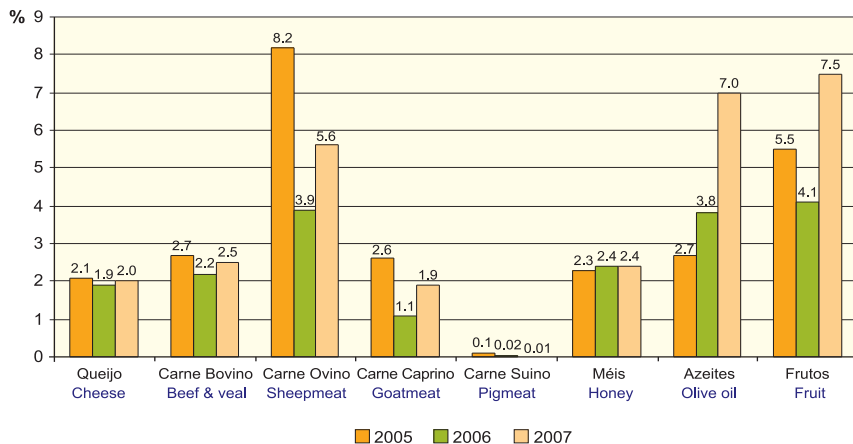
NUTS II	1999	2005	2007
Norte	0,7	0,5	0,5
Centro	1,2	1,0	1,1
Lisboa	1,5	0,9	0,9
Alentejo	0,4	0,4	0,4
Algarve	0,4	0,2	0,2

Fonte/Source: INE. RGA99; IEA2005 e IEA2007

Nota: A cabeça normal é uma unidade padrão de conversão de efectivos pecuários. em função das espécies e da idade. Os coeficientes de conversão são estabelecidos por convenção. As espécies consideradas foram: equídeos. bovinos. suínos. caprinos e aves.

Note: The Livestock density index provides the number of Livestock Units (LSU) per hectare of utilised agricultural area. The LSU is a reference unit which facilitates the aggregation of livestock from various species and ages. The LSU coefficients, which are at the basis of this indicator, are established by convention. The livestock species aggregated in the LSU total, for the purpose of this indicator, are: equidae, cattle, sheep, pigs, goats and poultry. (Eurostat)

- **Peso dos Produtos com Nomes Protegidos (DOP, IGP e ETG) na produção nacional de produtos similares (Continente)**
- **Products with Protected Names (PDO, PGI and TSG) as percentage of domestic production of similar products (mainland Portugal)**



2006, 2007: Valores provisórios/Provisional data

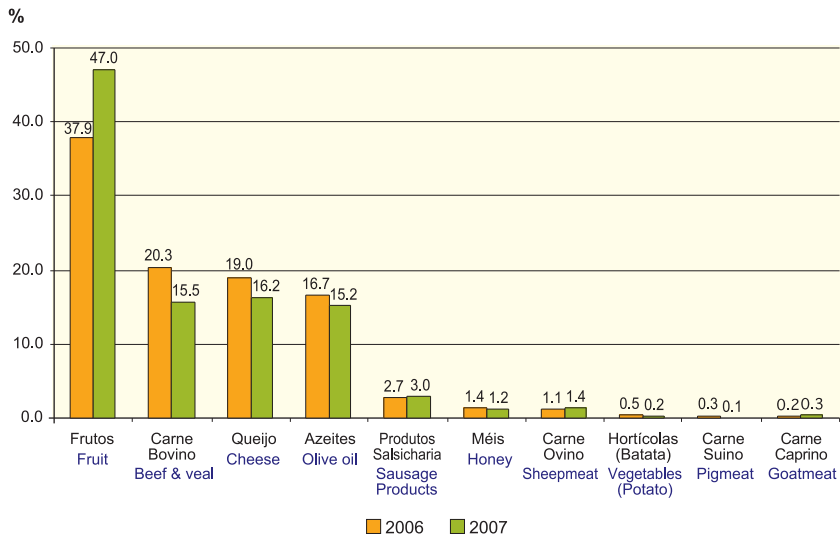
Fonte/Source: GPP/GPP

- **Efectivos Pecuários de Raças Autóctones (Continente) – 2007**
- **Livestock units of Native Breeds (mainland Portugal) – 2007**

	<b>Bovinos Cattle</b>	<b>Ovinos Sheep</b>	<b>Caprinos Goats</b>	<b>Suínos Pigs</b>
Nº de fêmeas activas inscritas no Livro de Adultos Number of females enrolled in the Adult Record	67 927	133 501	43 116	12 089
% de fêmeas reprodutoras no efectivo total % of total number of breeding females	11,2	6,2	12,3	4,0

Fonte/Source: D.G.V.

- **Distribuição do valor de produção de Produtos com Nomes Protegidos (DOP, IGP e ETG) por tipo de produto (Continente)**
- **Distribution of production value of Products with Protected Names (PDO, PGI and TSG) by type of product (mainland Portugal)**



2006, 2007: Valores provisórios/Provisional data

Fonte/Source: GPP/GPP

- **Uso do solo nas Áreas Designadas para a Conservação da Natureza (ADCN) (Continente) – 2005/2006**
- **Land use in Designated Nature Conservation Areas (DNCA) (mainland Portugal) – 2005/2006**

Usos Use	Continente Mainland (10 <sup>3</sup> ha) (a)	% Uso no Continente % Use in mainland (b)	ADCN* DCNA* (10 <sup>3</sup> ha) (c)	% Uso nas ADCN % Use in DNCA (c)/(a) ? 100
Agrícola/Agriculture <sup>(1)</sup>	3 028,3	34,0	497,2	16,4
Florestal/Forestry <sup>(2)</sup>	3 412,3	38,4	654,4	19,2
Matos/brushwood <sup>(3)</sup>	1 898,6	21,3	593,4	31,3
Social. improdutivos e águas interiores <sup>(3)</sup> Social. unproductive land and inland waters <sup>(3)</sup>	557,3	6,3	137,9	24,8
<b>Total</b>	<b>8 896,5</b>	<b>100</b>	<b>1 882,9</b>	<b>21,2</b>

\* 2002

<sup>(1)</sup> não inclui áreas de culturas sob coberto/does not include underplanting areas

<sup>(2)</sup> inclui as áreas de culturas sob coberto/includes underplanting areas

<sup>(3)</sup> as áreas de incultos correspondem aos terrenos ocupados por matos e pastagens naturais. Inclui os pousios agrícolas e terrenos abandonados/uncultivated areas correspond to land occupied by brushwood and natural pastures. They include fallow land and derelict land

Fonte/Source: DGF. IFN – 2005/06

Nota: ADCN inclui Rede Nacional de Áreas Protegidas e Natura 2000

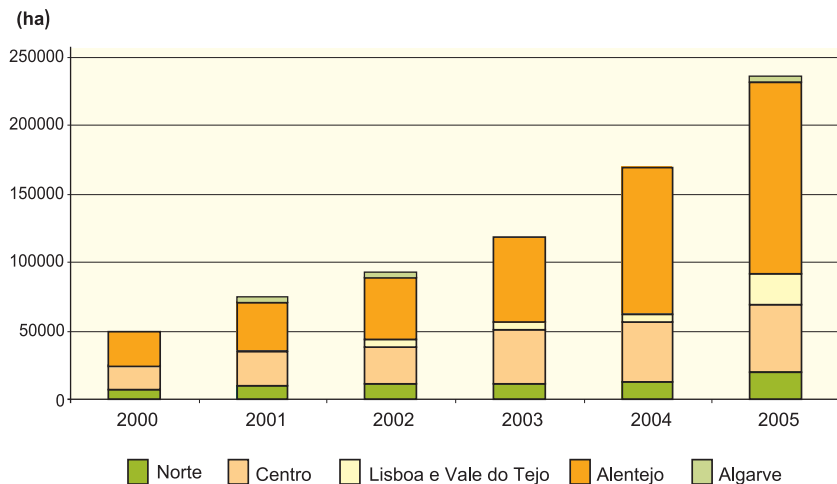
Note: DNCA includes the National Network of Protected Areas and Natura 2000

- **Evolução das áreas em modo de produção biológico (Continente)**
- **Changes in Area under organic production (mainland Portugal)**

	ha						
	1999	2003	2004	2005	2006	2007	2008
Pastagens/Forragens Pastures/Fodder	11 338	62 306	104 312	141 876	145 424	160 535	152 521
Olival/Olive grove	19 415	22 489	19 019	19 431	19 341	18 409	16 759
Culturas arvenses Arable crops	11 246	29 113	36 570	42 031	41 588	38 432	26 604
Outras/Other	5 975	6 821	9 995	9 091	8 792	16 099	18 558
<b>Total</b>	<b>47 974</b>	<b>120 729</b>	<b>169 896</b>	<b>212 429</b>	<b>215 145</b>	<b>233 475</b>	<b>214 442</b>
Peso na SAU (%) Contribution to UAA	1,3	3,4		5,9		7,0	

Fonte/Source: IDRHA, Abril 2006. RGA99 e IEAA 2003, 2005 e 2007, INE  
 Agricultural CENSUS 99 and FSS 2003, 2005 and 2007, INE

- **Evolução do modo de produção biológico das produções vegetais**
- **Changes in Organic Crop Production**



Fonte/Source: IDRHA

- **Evolução das áreas em produção integrada (Continente)**
- **Area under integrated production (mainland Portugal)**

	2001	2002	2003	2004	2005
Total	2 882	5 808	13 150	37 803	40 671
Peso na SAU (%) Contribution to UAA			0,4		1,2

Fonte/Source: IFADAP. Abril 2006 IEAA 2003 e 2005, INE FSS 2003 and 2005, INE

- **Terras obrigadas a Boas Condições Agrícolas e Ambientais (BCAA) (Continente)**
- **Land comply with Good Agricultural and Environmental Conditions (GAEC) (mainland Portugal)**

	Campanha 2008/09 Agricultural year
Terras em BCAA (ha)/Land kept in GAEC	3 046 122
Peso do pousio nas BCAA (%) /Weight of fallowland in GAEC (%)	4,1

Fonte/Source: GPP a partir de IFAP.

- **Evolução das áreas de prados e pastagens permanentes (Continente)**
- **Area under permanent grassland and meadow (mainland Portugal)**

	ha		
	1999	2005	2007
Prados e pastagens permanentes Permanent grassland and meadow	1 331 033	1 706 263	1 723 221
Peso na SAU (%) Contribution to UAA	35,6	48,0	51,3

Fonte/Source: RGA99 e IEAA 2005 e 2007, INE/Agricultural CENSUS 99 and FSS 2005 and 2007, INE

- **Evolução das áreas florestais nas explorações agrícolas (Continente)**
- **Changes in on-farm forest areas (mainland Portugal)**

	ha		
	1999	2005	2007
Matas e florestas com culturas sob-coberto Woodland areas with underplanting	929 668	918 288	886 434
Peso na SAU Contribution to UAA	25,2	25,9	26,4
Matas e florestas sem culturas sob-coberto Woodland areas without underplanting	997 497	838 801	707 750
Evolução nº Explorações (%) (em relação a 1999) Changes in Number of holdings (%) (baseline: 1999)	-	-22,3	-34,2
Evolução da SAU (%) (em relação a 1999) Changes in UAA (%) (baseline: 1999)	-	-4,9	-10,1

Fonte/Source: RGA99 e IEAA 2005 e 2007, INE/Agricultural CENSUS 99 and FSS 2005 and 2007, INE

- **Fertilizantes e produtos fitofarmacêuticos (Portugal)**
- **Fertilizers and plant protection products (Portugal)**

	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007
Consumo aparente de fertilizantes inorgânicos na agricultura								
Apparent consumption of inorganic fertilizers in agriculture (a)								
Azoto/Nitrogen ( $10^3$ t N)	170,0	157,5	163,9	110,1	125,8	102,7	82,9	98,4
Fósforo/Phosphorus ( $10^3$ t $P_2O_5$ )	90,0	77,9	79,3	89,6	119,4	77,3	64,3	67,5
Potássio/Potassium ( $10^3$ t $K_2O$ )	66,2	72,5	69,4	71,4	74,9	84,8	76,0	82,3
Total ( $10^3$ t)	326,2	307,9	312,6	271,1	320,2	264,7	223,2	248,2
Vendas de produtos fitofarmacêuticos								
SAU Sales of plant protection products	4,0	4,1	4,5	4,5	4,4	4,3	4,2	4,5
UAA (kg s.a./ha)								
Vendas de produtos fitofarmacêuticos (excluindo enxofre)								
SAU Sales of plant protection products (excluding sulfur)	2,0	1,9	1,8	1,8	1,9	1,6	1,7	2,1
UAA (kg s.a./ha)								

Fonte/Source: Estatísticas Agrícolas, INE/Agricultural Statistics, INE

(a) Inclui consumo de fertilizantes inorgânicos em áreas de desporto e lazer

Includes consumption of inorganic fertilizers in areas of sport and leisure

- **Emissões de GEE de origem agrícola**
- **Agricultural greenhouse gas emissions**

	Gg CO2 eq		
	1999	2007	Varição/Change 1990 - 2007 (%)
Agricultura/Agriculture	8 088,34	7 638,29	-5,56
Total <sup>1</sup>	60 812,20	79 517,08	30,76

Fonte/Source: Inventário Nacional de Emissões/National Inventory of Emissions, APA 2009

<sup>1</sup> Incluindo CO2 Alt. Uso Solo e Florestas/Including LULUCF

## 5 • Comércio Internacional

### 5 · International Trade

- Comércio internacional e saldo comercial do Complexo Agro-Florestal
- External trade and trade balance of the Agro-Forestry Complex

		Preços correntes/Current prices 10 <sup>6</sup> euro				
		2002	2003	2004	2005	2006
AA - Agric. e Silv	Entradas/Imp	2 071	1 949	1 997	2 031	1 989
AA - Agric. and For.	Saídas/Exp	348	378	430	471	463
	<i>Saldo/Balance</i>	-1 723	-1 571	-1 567	-1 560	-1 526
DA - IAB e tabaco	Entradas/Imp	3 784	3 841	4 051	4 111	4 574
DA - Bev. and tob.	Saídas/Exp	1 860	1 901	1 999	2 252	2 577
	<i>Saldo/Balance</i>	-1 924	-1 940	-2 052	-1 859	-1 997
DD - Madeira	Entradas/Imp	464	428	470	508	514
DD - Wood	Saídas/Exp	1 257	1 246	1 294	1 283	1 361
	<i>Saldo/Balance</i>	793	818	824	775	847
DE - Pasta Papel	Entradas/Imp	1 337	1 332	1 402	1 425	1 397
DE - Pulp paper	Saídas/Exp	1 363	1 408	1 365	1 428	1 572
	<i>Saldo/Balance</i>	26	76	-37	3	175
<b>CAF</b>	Entradas/Imp	7 656	7 550	7 920	8 075	8 474
<b>AFC</b>	Saídas/Exp	4 828	4 933	5 088	5 434	5 973
	<i>Saldo/Balance</i>	-2 828	-2 617	-2 832	-2 641	-2 501

Fonte/Source: CN/NA (Base 2000). QRE (P31), INE

- Saldo da Balança Comercial (SBC) no VABpb (%) e Grau de Abertura (GA)\*
- Net Trade Balance (NTB) as % of GVA and Openness\*

		%				
		2002	2003	2004	2005	2006
AA - Agric. e Silv.	SBC no VAB/NTB as % of GVA	-49,0	-44,8	-43,7	-47,7	-45,0
AA - Agric. and For.	<i>GA/Openness</i>	69	66	68	77	72
DA - IAB e tabaco	SBC no VAB/NTB as % of GVA	-65,9	-64,3	-66,9	-60,3	-63,8
DA - Bev. and tob.	<i>GA/Openness</i>	193	190	197	207	228
DD - Madeira	SBC no VAB/NTB as % of GVA	103,1	107,2	104,3	97,1	106,4
DD - Wood	<i>GA/Openness</i>	224	219	223	224	236
DE - Pasta Papel	SBC no VAB/NTB as % of GVA	1,4	4,3	-2,1	0,2	9,1
DE - Pulp paper	<i>GA/Openness</i>	149	154	157	157	154
<b>CAF</b>	SBC no VAB/NTB as % of GVA	-47,5	-41,7	-41,9	-49,2	-42,3
<b>AFC</b>	<i>GA/Openness</i>	138	138	141	151	156

(\* )  $[(\text{Entradas} + \text{Saídas}) / \text{VABpm}] \times 100 / [(\text{Imp} + \text{Exp}) / \text{GVAm}] \times 100$

Fonte/Source: CN/NA (Base 2000). QRE (P31), INE

- Taxa de Cobertura das Entradas pelas Saídas\*
- Coverage Ratio\* of imports by exports

	%				
	2002	2003	2004	2005	2006
AA - Agric. e silvicultura AA - Agric. and forestry	16,8	19,4	21,5	23,2	23,3
DA - IAB e tabaco DA - Beverages and tobacco	49,2	49,5	49,3	54,8	56,3
DD - Madeira DD - Wood	270,9	291,1	275,3	252,6	264,8
DE - Pasta papel DE - Pulp paper	101,9	105,7	97,4	100,2	112,5
<b>CAF</b>	<b>63,1</b>	<b>65,3</b>	<b>64,2</b>	<b>67,3</b>	<b>70,5</b>
<b>AFC</b>					

(\*) Saídas/Entradas x 100/Exports/Imports x 100

Fonte/Source: CN/NA (Base 2000). QRE (P31), INE

- Produção/Consumo Aparente\*
- Production/Apparent Consumption\*

	%				
	2002	2003	2004	2005	2006
AA - Agric. e silvicultura AA - Agric. and forestry	79,1	80,5	81,3	81,4	82,1
DA - IAB e tabaco DA - Beverages and tobacco	86,8	86,6	86,4	87,3	86,7
DD - Madeira DD - Wood	135,1	136,4	136,6	132,5	135,1
DE - Pasta papel DE - Pulp paper	100,6	101,6	99,2	100,1	103,6
<b>CAF</b>	<b>90,5</b>	<b>91,1</b>	<b>90,7</b>	<b>91,3</b>	<b>91,9</b>
<b>AFC</b>					

(\*) Consumo Aparente = [Produção + Entradas - Saídas] x 100

Apparent Consumption = [Production + Imports - Exports] x 100

Fonte/Source: CN/NA (Base 2000). QRE (P31), INE

- **Orientação exportadora\***
- **Export orientation\***

	%				
	2002	2003	2004	2005	2006
AA - Agric. e silvicultura	5,3	5,8	6,3	6,9	6,6
AA - Agric. and forestry	5,3	5,8	6,3	6,9	6,6
DA - IAB e tabaco	14,8	15,1	15,4	17,7	19,8
DA - Beverages and tobacco	14,8	15,1	15,4	17,7	19,8
DD - Madeira	41,2	40,7	42,1	40,6	41,8
DD - Wood	41,2	40,7	42,1	40,6	41,8
DE - Pasta papel	28,9	29,6	28,6	29,5	31,5
DE - Pulp paper	28,9	29,6	28,6	29,5	31,5
<b>CAF</b>	<b>17,9</b>	<b>18,3</b>	<b>18,4</b>	<b>19,7</b>	<b>21,1</b>
<b>AFC</b>	<b>17,9</b>	<b>18,3</b>	<b>18,4</b>	<b>19,7</b>	<b>21,1</b>

(\*) [Saídas/Produção]\* 100/[Exports/Production]\* 100

Fonte/Source: CN/NA (Base 2000). QRE (P31), INE

- **Peso do comércio internacional do CAF no comércio internacional da economia**
- **Contribution of AFC's external trade to the economy's external trade**

		%				
		2002	2003	2004	2005	2006
AA - Agric. e silv.	Entradas/Imp	4,9	4,7	4,4	4,2	3,8
	Saídas/Exp	1,2	1,3	1,4	1,4	1,3
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	13,1	14,0	11,4	10,1	9,7
AA - Agric. and for.	Entradas/Imp	4,9	4,7	4,4	4,2	3,8
	Saídas/Exp	1,2	1,3	1,4	1,4	1,3
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	13,1	14,0	11,4	10,1	9,7
DA - IAB e tabaco	Entradas/Imp	8,9	9,3	9,0	8,6	8,8
	Saídas/Exp	6,4	6,3	6,4	6,9	7,0
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	14,6	17,3	14,9	12,1	12,7
DA - Bev. and tob.	Entradas/Imp	8,9	9,3	9,0	8,6	8,8
	Saídas/Exp	6,4	6,3	6,4	6,9	7,0
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	14,6	17,3	14,9	12,1	12,7
DD - Madeira	Entradas/Imp	1,1	1,0	1,0	1,1	1,0
	Saídas/Exp	4,3	4,1	4,1	3,9	3,7
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	-6,0	-7,3	-6,0	-5,0	-5,4
DD - Wood	Entradas/Imp	1,1	1,0	1,0	1,1	1,0
	Saídas/Exp	4,3	4,1	4,1	3,9	3,7
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	-6,0	-7,3	-6,0	-5,0	-5,4
DE - Pasta papel	Entradas/Imp	3,2	3,2	3,1	3,0	2,7
	Saídas/Exp	4,7	4,7	4,4	4,4	4,3
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	-0,2	-0,7	0,3	0,0	-1,1
DE - Pulp paper	Entradas/Imp	3,2	3,2	3,1	3,0	2,7
	Saídas/Exp	4,7	4,7	4,4	4,4	4,3
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	-0,2	-0,7	0,3	0,0	-1,1
<b>CAF</b>	Entradas/Imp	18,1	18,3	17,6	16,8	16,2
<b>AFC</b>	Saídas/Exp	16,6	16,4	16,2	16,7	16,3
	Saldo/NEB <sup>(1)</sup>	21,5	23,3	20,6	17,1	15,9

(1) Um valor positivo significa uma contribuição para o déficit. Um valor negativo significa uma contribuição para a redução do déficit. Consultar nomenclaturas no fim da publicação.

A positive value means that there is a contribution to the deficit. A negative value means that there is a contribution to the reduction of the deficit. See nomenclatures at the end of this publication.

Fonte/Source: CN/NA (Base 2000). QRE (P31), INE

- Estrutura do comércio internacional de produtos agro-alimentares e florestais (%)
- External trade structure for agri-food and forestry products (%)

*Produtos Agro-alimentares/Agri-food products*

<b>Entradas/Imports</b>	<b>2007</b>	<b>2008</b>	<b>Saídas/Exports</b>	<b>2007</b>	<b>2008</b>
Carne/Meat	12,4	10,6	Vinho e Mosto/Wine and Must	19,6	16,5
Bovino/Beef and Veal	5,8	4,7	Tabaco/Tobacco	11,7	10,3
Suíno/Pigmeat	3,9	3,1			
Cereais/Cereals	10,4	11,7	Gorduras e Óleos Vegetais e Animais	7,2	10,3
Milho/Maize	4,9	4,8	Animal and Vegetable Fat and Oils		
Trigo/Wheat	4,0	4,5			
Sementes e Frutos Oleaginosos e Culturas Industriais	7,8	9,3	Azeite/Olive Oil	3,6	3,7
Oilseeds and Industrial Crops			Lacticínios/Milk Products	6,9	6,9
Frutos/Fruits	7,1	7,2	Conservas de Prod. Horto-Frutícolas	6,9	7,0
Lacticínios/Milk Products	7,0	6,9	Fruit and Vegetable Preserves		
Gorduras e Óleos Vegetais e Animais/Animal and Vegetable Fat and Oils	4,7	5,8	Tomate preparado/conservado	3,4	3,5
Azeite/Olive Oil	2,9	2,7	Processed and preserved tomato		
Preparações à base de Cereais	5,8	5,7	Frutos/Fruits	5,0	5,4
Cereal preparations			Preparações à base de Cereais	5,0	5,1
Preparações Alimentícias	4,8	4,7	Cereal preparations		
Food preparations			Produtos Hortícolas/Vegetables	4,7	4,8
Alimentos para Animais	3,8	4,5	Cerveja/Beer	4,2	4,2
Feedingstuffs			Açúcares/Sugars	3,9	4,1
Açúcares/Sugars	4,6	4,1	Preparações Alimentícias	3,5	3,4
Produtos Hortícolas/Vegetables	4,8	4,1	Food preparations		
Conservas de Prod. Horto-Frutícolas	3,5	3,4	Produtos de Padaria e Pastelaria	2,7	3,1
Fruit and vegetable preserves			Bakery and Pastry Products		
Produtos de Padaria e Pastelaria	3,3	3,1	Alimentos para Animais	2,3	3,0
Bakery and Pastry Products			Feedingstuffs		
Cacau e Chocolate	2,7	2,6	Carne/Meat	1,7	2,7
Cacao and Chocolate			Conservas de Carnes	2,3	2,1
Conservas de Carnes	1,3	1,3	Meat preserves		
Meat preserves			Plantas Vivas e Prod. da Floricultura	1,8	1,3
Algodão/Cotton	1,1	0,8	Live plants and flowers		
Tabaco/Tobacco	1,6	0,8	Cereais/Cereals	1,5	1,0
Outros/Other	13,2	13,5	Outros/ Other	9,2	8,7
	100,0	100,0		100,0	100,0

### III. AGRICULTURE, FORESTRY AND FISHERY

#### *Produtos florestais/Forest products*

<b>Entradas/Imports</b>	<b>2007</b>	<b>2008</b>	<b>Saídas/Exports</b>	<b>2007</b>	<b>2008</b>
Papel e Cartão Paper and Cardboard	57,6	58,6	Papel e Cartão Paper and Cardboard	37,4	39,1
Madeira e Carvão/Timber and coal	32,2	30,2	Cortiça/ Cork	30,3	28,4
Cortiça/Cork	6,8	6,8	Madeira e Carvão/Timber and coal	25,7	23,7
Pasta de Madeira/Timber Pulp	1,1	1,8	Pasta de Madeira/Timber Pulp	5,3	7,6
Outros/Other	2,3	2,6	Outros/Other	1,3	1,2
	100,0	100,0		100,0	100,0

Fonte/Source: Estatísticas do Comércio Internacional (2008 – dados provisórios), INE  
International Trade Statistics (2008 provisional data), INE

Nota: Consultar nomenclaturas no fim da publicação./See nomenclatures at the end of this publication.

- Estrutura do comércio internacional agro-alimentar por origem e destino
- Agri-food external trade structure per origin and destination

%

	<b>Entradas/Imports</b>	
	<b>2007</b>	<b>2008</b>
<b>Intra-UE</b>	77,5	75,5
Espanha/Spain	39,6	38,3
França/France	10,8	10,0
Alemanha/Germany	6,2	5,6
Países Baixos/Netherlands	5,7	4,7
Reino Unido/United Kingdom	2,8	2,7
Itália/Italy	2,1	2,1
Bélgica/Belgium	2,1	1,9
Outros UE/Other EU	8,2	10,1
<b>Extra-UE</b>	22,5	24,5
Brasil/Brazil	7,8	7,7
Argentina	2,6	4,1
Estados Unidos/US	2,2	2,0
<b>Outros/ Other</b>	9,9	10,7
<b>Total</b>	100,0	100,0

	%	
	<b>Saídas/Exports</b>	
	<b>2007</b>	<b>2008</b>
<b>Intra-UE</b>	72,1	71,5
Espanha/Spain	28,4	31,3
Itália/Italy	9,9	6,1
França/France	9,3	8,6
Reino Unido/United Kingdom	7,1	5,7
Países Baixos/Netherlands	4,1	3,7
Alemanha/Germany	2,7	2,9
Bélgica/Belgium	2,6	2,5
Outros UE/Other EU	8,0	10,6
<b>Extra-UE</b>	27,9	28,5
Angola/Angola	10,4	11,6
Brasil/Brazil	3,5	3,5
Estados Unidos/US	2,7	2,1
Cabo Verde/Cape Verde	1,6	1,5
Canadá/Canada	1,3	1,2
<b>Outros/Other</b>	8,4	8,7
Total	100,0	100,0

Fonte/Source: Estatísticas do Comércio Internacional (2008 – dados provisórios), INE  
International Trade Statistics (2008 provisional data), INE

- Estrutura do comércio internacional de produtos florestais por países
- Forestry external trade structure per country

	%	
	<b>Entradas/Imports</b>	
	<b>2007</b>	<b>2008</b>
<b>Intra-UE</b>	83,5	80,8
Espanha/ Spain	51,4	50,9
Alemanha/ Germany	7,2	6,8
França/ France	5,8	2,7
Países/territ.não determ./especific. UE Countries/territ. not determ/specified UE	4,2	2,6
Itália/Italy	2,8	1,3
Suécia/Sweden	2,6	1,3
Países Baixos/Netherlands	2,5	0,7
Finlândia/Finland	1,8	0,7
Outros UE/ Other EU	9,4	13,8
<b>Extra-UE</b>	20,7	21,8
Brasil/ Brazil	3,6	1,6
EUA/ USA	3,5	1,4
R.P. China	2,6	0,8
<b>Outros/ Other</b>	11,0	18,1
Total	100,0	100,0
	<b>Saídas/Exports</b>	
	<b>2007</b>	<b>2008</b>
<b>Intra-UE</b>	76,7	75,8
Espanha/ Spain	31,3	28,0
França/ France	11,3	10,9
Alemanha/ Germany	8,6	8,5
Países/territ.não determ./especific. UE Countries/territ. not determ/specified UE	6,9	10,9
Itália/Italy	5,6	4,8
Reino Unido/United Kingdom	5,1	4,9
Países Baixos/Netherlands	3,0	2,9
Bélgica/Belgium	1,4	1,6
Outros UE/ Other EU	3,4	3,1
<b>Extra-UE</b>	30,2	35,1
EUA/ USA	5,0	5,3
Angola	1,8	2,5
Países/territ.não espec.por razões comer/militares PT Countries/territ. not specified for commercial/military reasons	4,4	4,2
<b>Outros/ Other</b>	19,1	23,1
Total	100,0	100,0

Fonte/Source: Estatísticas do Comércio Internacional (2008 – dados provisórios), INE  
International Trade Statistics (2008 provisional data), INE

- **Balança Comercial dos Produtos da Pesca**
- **Balance of trade in fishery products**

	2007	2008
Saídas/Exports (1000 EUR)	518 897	555 685
Entradas/Imports (1000 EUR)	1 397 846	1 341 876
Saldo/Balance (1000 EUR)	-878 949	-786 191
Taxa de Cobertura/Coverage ratio(%)	37,1	41,4

Fonte/Source: : Estatísticas da Pesca 2008, INE/Fishery Statistics 2008, INE

- **Grau de auto-provisionamento\* de alguns produtos**
- **Self-sufficiency of some products**

Produtos/Products	Ano/Campanha	%
Vinho/Wine	2007/2008	117,9
Hortícolas/Vegetables	2002/2003	153,3
Frutícolas/Fruits	2007/2008	64,1
Leite/Milk	2008	104,5
Carne de Bovino/Beef and Veal	2008	54,2
Carne de Ovino e Caprino/Sheepmeat and Goatmeat	2008	79,3
Cereais (s/arroz)/Cereals (without rice)	2007/2008	20,2
Azeite/Olive Oil	2007	62,0
Carne de Suíno/Pigmeat	2008	68,0
Arroz/Rice	2007/2008	91,2

(\*)  $[(\text{Produção})/(\text{Produção}+\text{Entradas-Saídas})]*100$

(\*)  $[(\text{Production})/(\text{Production} +\text{Imp-Exp})]*100$

Fonte/Source: Estatísticas Agrícolas 2008, INE/Agricultural Statistics 2008, INE



IV • O Clima

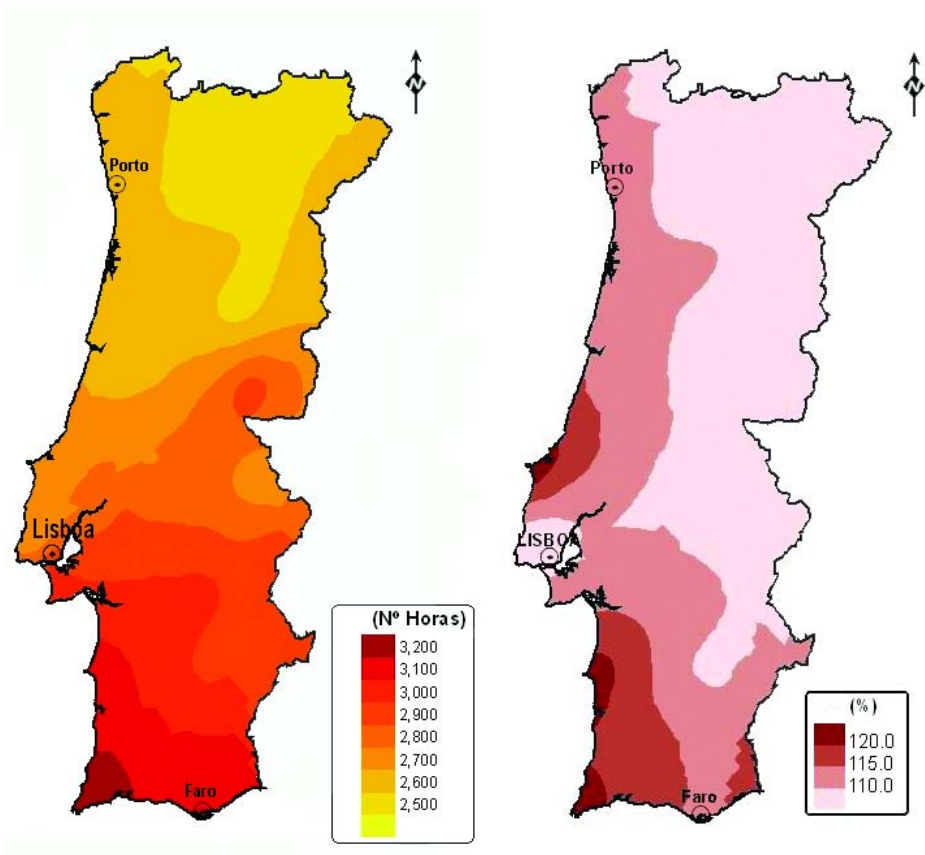
IV • Climate





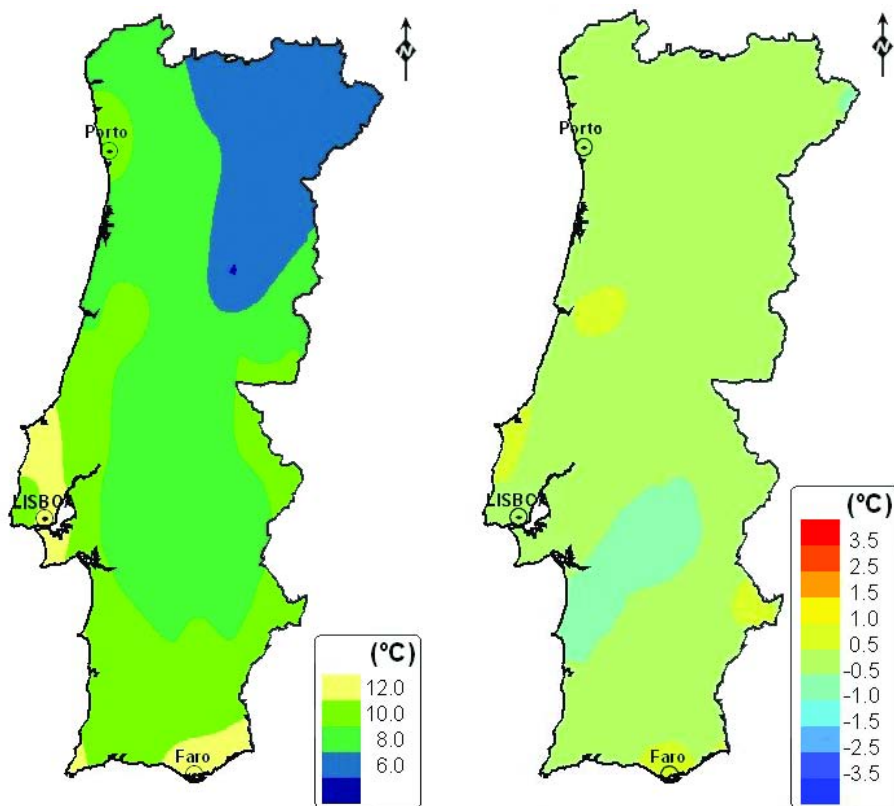
I • O Clima  
I • Climate

- Insolação em 2008. Desvios em relação ao valor médio 1971-2000
- Insolation in 2008. Deviation from 1971-2000 average values



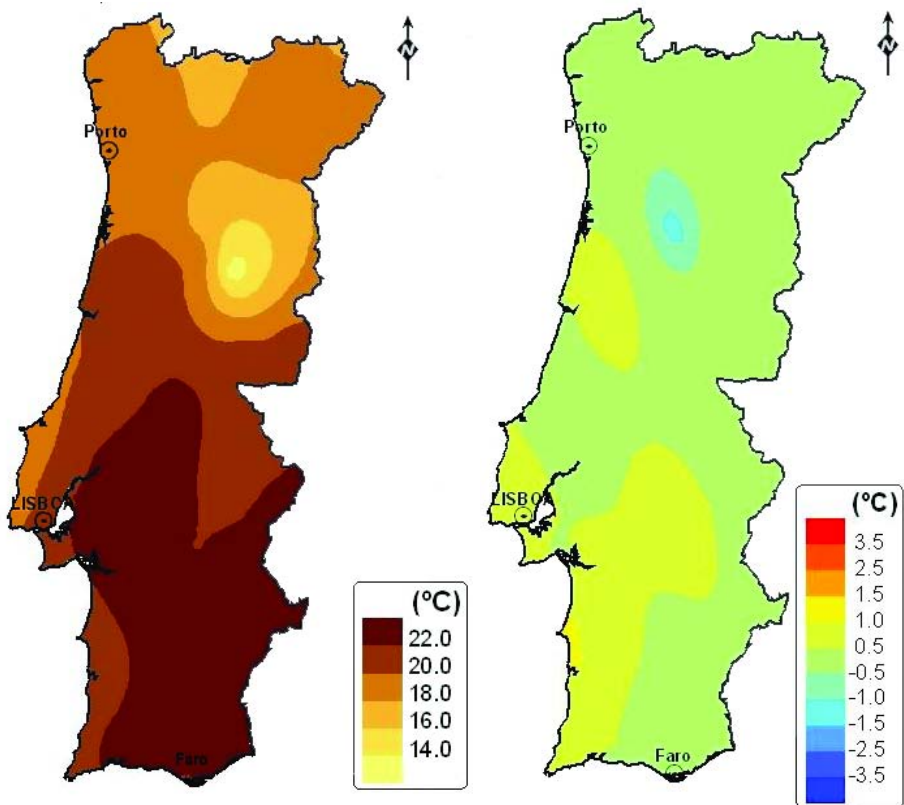
Fonte/Source: Instituto de Meteorologia, 2007/Portuguese Meteorological Institute 2007

- Temperatura mínima em 2008. Desvios em relação ao valor médio
- Minimum temperatures in 2008. Deviation from average values



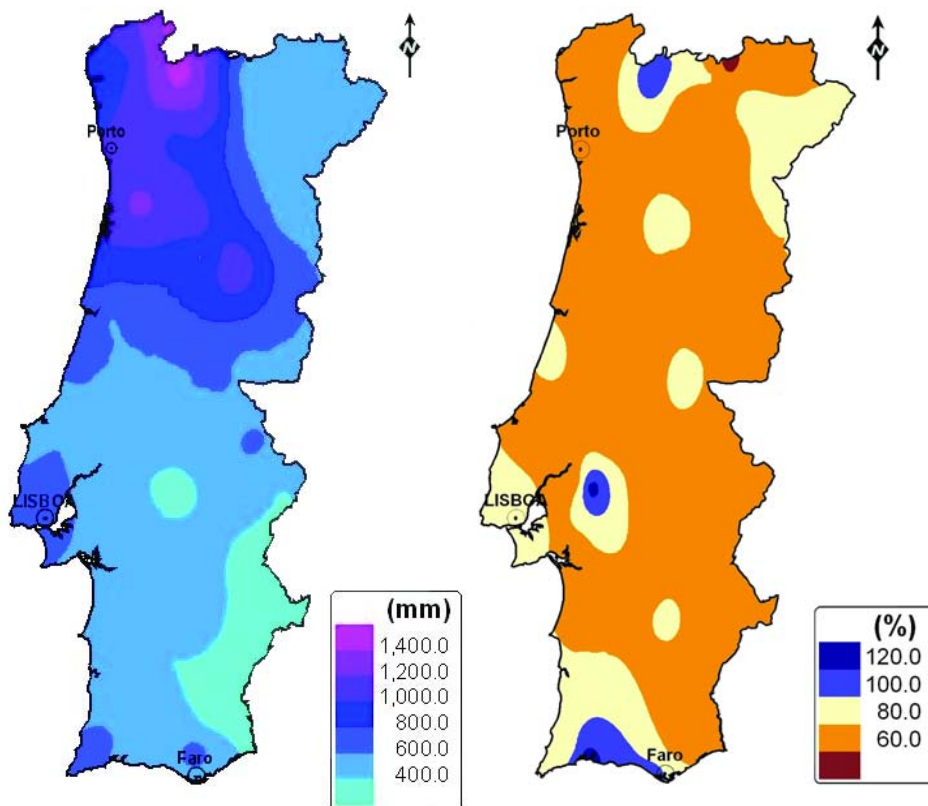
Fonte/Source: Instituto de Meteorologia, 2009/Portuguese Meteorological Institute, 2009

- Temperatura máxima em 2008. Desvios em relação ao valor médio
- Maximum temperatures in 2008. Deviation from average values



Fonte/Source: Instituto de Meteorologia, 2009/Portuguese Meteorological Institute, 2009

- Precipitação média em 2008. Desvios em relação ao valor médio 1971-2000
- Average precipitation in 2008. Deviation from 1971-2000 average values



Fonte/Source: Instituto de Meteorologia, 2009/Portuguese Meteorological Institute, 2009





- Siglas e Conceitos
- Acronyms and Definitions

## 1 • Siglas e Abreviaturas

AT	Áustria
BE	Bélgica
BG	Bulgária
CY	Chipre
CZ	República Checa
DE	Alemanha
DK	Dinamarca
EE	Estónia
ES	Espanha
FI	Finlândia
FR	França
GR	Grécia
HU	Hungria
IE	Irlanda
IT	Itália
LT	Lituânia
LU	Luxemburgo
LV	Letónia
MT	Malta
NL	Países Baixos
NO	Noruega
PL	Polónia
PT	Portugal
RO	Roménia
SE	Suécia
SI	Eslovénia
SK	Eslováquia
UK	Reino Unido

<b>ADCN</b>	Áreas Designadas para a Conservação da Natureza
<b>CAE</b>	Classificação Portuguesa das Actividades Económicas
<b>CAF</b>	Complexo Agro-Florestal
<b>CEA</b>	Contas Económicas da Agricultura
<b>CENSOS</b>	Recenseamento Geral da População
<b>CES</b>	Contas Económicas da Silvicultura
<b>CN</b>	Contas Nacionais
<b>DE</b>	Dimensão Económica
<b>DGF</b>	Direcção-Geral das Florestas
<b>DGV</b>	Direcção-Geral de Veterinária
<b>DOP</b>	Denominação de Origem Protegida
<b>DRAP</b>	Direcção Regional de Agricultura e Pescas
<b>EM</b>	Estado Membro
<b>ETG</b>	Especialização Tradicional Garantida
<b>FBCF</b>	Formação Bruta de Capital Fixo
<b>GPP</b>	Gabinete de Planeamento e Políticas
<b>GEE</b>	Gases com efeito de estufa
<b>ICN</b>	Instituto de Conservação da Natureza
<b>IDRHA</b>	Instituto de Desenvolvimento Rural e Hidráulica
<b>IEA</b>	Inquérito á estrutura das Explorações Agrícolas
<b>IFN</b>	Inventário florestal nacional
<b>IGP</b>	Indicação Geográfica Protegida
<b>INE</b>	Instituto Nacional de Estatística
<b>IPIPIB<sub>pc</sub></b>	Índice de Preços Implícito no PIB <sub>pc</sub>
<b>IPIVAB<sub>pc</sub></b>	Índice de Preços Implícito no VAB <sub>pc</sub>
<b>MADRP</b>	Ministério da Agricultura, do Desenvolvimento Rural e das Pescas
<b>MAOT</b>	Ministério da Administração e do Ordenamento do Território
<b>NC</b>	Nomenclatura Combinada
<b>NCN</b>	Nomenclatura das Contas Nacionais
<b>NUTS</b>	Nomenclatura Comum das Unidades Territoriais Estatísticas
<b>PIB<sub>pc</sub></b>	Produto Interno Bruto (preços correntes)
<b>QRE</b>	Quadro de Recursos e Empregos - Contas Nacionais
<b>REL</b>	Rendimento Empresarial Líquido
<b>RGA</b>	Recenseamento Geral Agrícola
<b>RPU</b>	Regime de Pagamento Único
<b>SAU</b>	Superfície Agrícola Utilizada
<b>UDE</b>	Unidade de Dimensão Europeia
<b>UTA</b>	Unidade de Trabalho Anual
<b>VAB<sub>cf</sub></b>	Valor Acrescentado Bruto(custo de factores)
<b>VAB<sub>pb</sub></b>	Valor Acrescentado Bruto (preço base)
<b>VAL<sub>pb</sub></b>	Valor Acrescentado Líquido (preço base)

## 1 • Acronyms

AT	Austria
BE	Belgium
BG	Bulgaria
CY	Cyprus
CZ	Czech Republic
DE	Germany
DK	Denmark
EE	Estonia
ES	Spain
FI	Finland
FR	France
GR	Greece
HU	Hungary
IE	Ireland
IT	Italy
LT	Lithuania
LU	Luxembourg
LV	Latvia
MT	Malta
NL	Netherlands
NO	Norway
PL	Poland
PT	Portugal
RO	Romania
SE	Sweden
SI	Slovenia
SK	Slovakia
UK	United Kingdom

<b>AFC</b>	Agro-Forestry Complex
<b>AEA</b>	Agricultural Economic Accounts
<b>AFI</b>	Agri-Food Industry
<b>AWU</b>	Annual Work Unit
<b>CAE</b>	<i>Classificação Portuguesa das Actividades Económicas</i> Portuguese Classification of Economic Activities
<b>CENSOS</b>	General Population Census
<b>CN</b>	Combined Nomenclature
<b>DGA</b>	<i>Direcção-Geral de Agricultura</i> Directorate-General for Agriculture
<b>DGDR</b>	<i>Direcção-Geral do Desenvolvimento Rural</i> Directorate-General for Rural Development
<b>DGF</b>	<i>Direcção-Geral das Florestas</i> Directorate-General for Forestry
<b>DGV</b>	<i>Direcção-Geral de Veterinária</i> Directorate-General for Veterinary
<b>DNCA</b>	Designated Nature Conservation Areas
<b>DRAP</b>	<i>Direcção Regional de Agricultura e Pescas</i> Regional office of the Ministry of Agriculture, Rural Development and Fisheries
<b>EAA</b>	Economic Accounts for Agriculture
<b>EAF</b>	Economic Accounts for Forestry
<b>EAGGF</b>	European Agriculture Guidance and Guarantee Fund
<b>ESU</b>	European Size Unit
<b>FI</b>	Forest Industry
<b>FSS</b>	Farm Structure Survey
<b>GDPbp</b>	Gross Domestic Product at basic prices
<b>GDPcplPI</b>	Gross Domestic Product at current prices Implicit Price Index
<b>GFCF</b>	Gross Fixed Capital Formation
<b>GHG</b>	Greenhouse Gas
<b>GPP</b>	<i>Gabinete de Planeamento e Políticas</i> Bureau of Policy and Planning
<b>GVAfc</b>	Gross Value Added at factor costs
<b>GVAbp</b>	Gross Value Added at basic prices
<b>GVAbpIPI</b>	Gross Value Added at basic prices Implicit Price Index
<b>ICN</b>	<i>Instituto de Conservação da Natureza</i> Nature Conservation Institute
<b>IDRHA</b>	<i>Instituto de Desenvolvimento Rural e Hidráulica</i> Institute of Rural Development and Hydraulics
<b>IEA</b>	
<b>IFN</b>	National forestry survey
<b>INE</b>	<i>Instituto Nacional de Estatística</i> Portuguese Statistics Institute
<b>MADRP</b>	<i>Ministério da Agricultura, do Desenvolvimento Rural e das Pescas</i> Ministry of Agriculture, Rural Development and Fisheries
<b>MAOT</b>	<i>Ministério da Administração e do Ordenamento do Território</i> Ministry of the Administration and Regional Planning

<b>NA</b>	National Accounts
<b>NEI</b>	Net Entrepreneurial Income
<b>NCN</b>	Nomenclature of National Accounts
<b>NUTS</b>	Nomenclature of Territorial Units for Statistics
<b>NVAfc</b>	Net Value Added at factor costs
<b>NVAbp</b>	Net Value Added at basic prices
<b>OECD</b>	Organisation for Economic Co-operation and Development
<b>QRE</b>	Table of uses and resources - National Accounts
<b>PDO</b>	Protected Designation of Origin
<b>PGI</b>	Protected Geographical Indication
<b>RGA</b>	General Agricultural Census
<b>SPS</b>	Single Payment Scheme
<b>TNI</b>	Total Net Income
<b>TSG</b>	Tradicional Speciality Guaranteed
<b>UAA</b>	Utilised Agricultural Area

## 2 • Conceitos e Definições

## 2 • Concepts and Definitions

### COMPLEXO AGRO-FLORESTAL (CAF)

Ver Nomenclaturas.

### AGRO-FORESTRY COMPLEX (AFC)

See Nomenclatures.

### DIMENSÃO ECONÓMICA (DE)

Corresponde ao valor de margem bruta total da exploração, isto é, o somatório das margens brutas das diferentes actividades existentes na empresa, calculadas com base nas margens brutas standard (MBS). É expressa em unidades de dimensão europeia (1 UDE = 1200 euro). A classificação das explorações agrícolas nas classes de dimensão económica foi efectuada com base na seguinte partição:

MP – Muito Pequenas	de 0 a < 4 UDE
P – Pequenas	4 a < 16 UDE
M – Médias	16 a < 40 UDE
G – Grandes	> = 40 UDE

### ECONOMIC SIZE (ES)

It corresponds to the farm total standard gross margin, that is, the sum of all the gross margins of the different farm activities, estimated on the basis of Standard Gross Margins (SGM). It is given in European size units (1 ESU = 1200 Euro). The classification of farms in economic size classes, was based on the following distribution:

VS – Very Small	0 to 4 ESU
S – Small	>4 to 16 ESU
M – Medium	>16 to 40 ESU
L – Large	> 40 ESU

## DEFINIÇÕES DO COMÉRCIO INTERNACIONAL

**Chegada:** a recepção de mercadorias comunitárias expedidas de um outro Estado-Membro.

**Expedição:** o envio de mercadorias comunitárias com destino a um Estado-Membro.

**Importação:** a recepção de mercadorias expedidas de um país terceiro

**Exportação:** o envio de mercadorias comunitárias com destino a um país terceiro.

**Entrada:** a chegada/ importação de mercadorias, expedidas/ exportadas quer de um Estado Membro, quer de um país terceiro.

**Saída:** a expedição/ exportação de mercadorias com destino quer a um Estado Membro, quer a um país terceiro.

## INTERNATIONAL TRADE DEFINITIONS

**Arrivals:** goods entering Portugal from another EU Member State (intra-EU trade)

**Dispatches:** goods leaving Portugal to another EU Member State (intra-EU trade)

**Imports:** include goods entering Portugal from non-EU countries (extra-EU trade) and goods from another EU Member State (intra-EU trade, that is, arrivals)

**Exports:** include goods leaving Portugal to non-EU countries (extra-EU trade) and goods directed to another EU Member State (intra-EU trade, that is, dispatches).

## UNIDADE DE TRABALHO AGRÍCOLA (UTA)

Unidade de trabalho agrícola equivalente ao trabalho de uma pessoa a tempo completo realizado num ano. medido em horas (1 UTA = 1920 horas).

## ANNUAL WORK UNIT (AWU)

Agricultural work unit equivalent to the work performed by a single individual in full-time. during one year. measured in hours (1 AWU = 1920 hours).

## EMPREGO EQUIVALENTE A TEMPO COMPLETO (EETC)

O emprego equivalente a tempo completo, que é igual ao número de empregos equivalentes a tempo completo, é definido como o total de horas trabalhadas dividido pela média anual de horas trabalhadas em empregos a tempo completo no território económico.

## FULL-TIME EQUIVALENT EMPLOYMENT (FTEE)

It is equal to the number of full-time equivalent jobs and it is defined as the total number of hours worked divided by the annual average of hours employed in full-time jobs in the economic field.

### 3 • Nomenclaturas

### 3 • Nomenclatures

#### Nomenclatura de produtos das Contas Nacionais (P31):

- AA Produtos da agricultura, da produção animal, da caça e da silvicultura
  - DA Produtos das indústrias alimentares, das bebidas e do tabaco
  - DD Madeira e suas obras
  - DE Pasta, papel e cartão e seus artigos; suportes de informação gravados; serviços de edição
  - D Indústrias transformadoras
- CAF = AA+DA+DD+DE

#### Product Nomenclature of National Accounts (P31):

- AA Products from agriculture, animal production, hunting and forestry
  - DA Products from food, beverage and tobacco industries
  - DD Wood and its works
  - DE Pulp, paper and cardboard and corresponding articles; recorded information support; publication services
  - D Processing Industries
- AFC = AA+DA+DD+DE

#### Nomenclatura combinada:

Nota: A partir de 2005 passou a ser aplicado o princípio da confidencialidade passiva à informação do comércio internacional. A partir de 2008, com a adopção do Regime Simplificado, alguns operadores do comércio intra-Comunitário ficaram dispensados de fornecer informação sobre a quantidade das mercadorias transaccionadas.

**Complexo Agro-Florestal (CAF)** – inclui a Agricultura, a Indústria agro-alimentar, a Silvicultura e Indústria florestal.

#### Produtos Agro-Alimentares – (em conformidade com o Acordo Agrícola da OMC):

Capítulos 01 a 24, com excepção dos produtos da Pesca (03, 1604, 1605, 230120, 05119190 e 19022010)  
 Códigos 290543, 290544, 290545, 3301, 3501, 3502, 3503, 3504, 3505, 380910, 382311, 382312, 382313, 382319, 382370, 382460, 4101, 4102, 4103, 4301, 5001, 5002, 5003, 5101, 5102, 5103, 5201, 5202, 5203, 5301, 5302, 330210

#### Produtos Florestais

Capítulos 44 a 48  
 Códigos 1301, 3805 e 3806

#### **Combined Nomenclature:**

Note: From 2005 onwards, the principle of passive confidentiality has been applied to international trade information. With the adoption of the Simplified Scheme in 2008, some intra-Community trade operators were released from the obligation to provide information on the quantity of goods traded.

**Agro-Forestry Complex (AFC)** – includes Agriculture, Agri-food, Forestry and Forest industry.

Agri-food products (in compliance with the Uruguay Round Agricultural Agreement).

Chapters 01 to 24, except 03 and 1604, 1605, 230120, 05119190 and 19022010.

Codes 290543, 290544, 290545, 3301, 3501, 3502, 3503, 3504, 3505, 380910, 382311, 382312, 382313, 382319, 382370, 382460, 4101, 4102, 4103, 4301, 5001, 5002, 5003, 5101, 5102, 5103, 5201, 5202, 5203, 5301, 5302 and 330210.

Forestry products

Chapters 44 to 48

Codes 1301. 3805 and 3806.



